Naudojimo nuro-dymai



LT **ORIGINALI EKSPLOATAVIMO INSTRUKCIJA**

LIEBHERR

Turinys

1 Bendrieji saugos nurodymai..... 3
1.1 Naudojimo paskirtis..... 3
1.2 Numatomas netinkamas naudojimas..... 3
1.3 Naudotojų grupė..... 3
1.4 Įspėjamosios nuorodos – pavojai naudotojui..... 3
1.5 Sutrikimai, pažeidimai ir remontas..... 4
1.6 Utilizavimo nuorodos..... 4
1.7 Atitiktis..... 4
1.8 Klimato klasės..... 4
1.9 SVHC medžiagos pagal REACH reglamentą..... 4
1.10 EPREL duomenų bazė..... 4
1.11 Atvirojo kodo licencijos..... 4
1.12 Atsarginės dalys..... 5
1.13 Įspėjimo lygiai..... 5

2 Apie prietaisą glaustai..... 5
2.1 Tiekimo apimtis..... 5
2.2 Prietaiso ir įrangos apžvalga..... 5
2.3 SmartDevice..... 5

3 Pastatymas ir prijungimas..... 6
3.1 Pastatymo sąlygos..... 6
3.2 Prietaiso matmenys..... 6
3.3 Nišos matmenys..... 7
3.4 Baldo priekis..... 7
3.5 Prietaiso transportavimas..... 8
3.6 Prietaiso išpakavimas..... 8
3.7 Ištraukiamo vežimėlio išlygiavimas..... 8
3.8 Prietaiso įmontavimas į nišą..... 9
3.9 Baldo durų montavimas..... 14
3.10 Sumontavus..... 15
3.11 Prietaiso prijungimas prie elektros srovės tiekimo linijos..... 16
3.12 Pašalinkite pakuotę..... 16

4 Touch & Swipe ekrano veikimo principas..... 16
4.1 Navigacija ir simbolių aiškinimas..... 16
4.2 Meniu..... 17
4.3 Rimties režimas..... 17

5 Naudojimosi pradžia..... 18
5.1 Prietaiso įjungimas (pirmosios eksploatacijos pradžia)..... 18

6 Laikymas..... 18
6.1 Laikymo nuorodos..... 18
6.2 Šaldytuvo skyrius su ištraukiamu vežimėliu..... 18
6.3 Laikymo terminai..... 19

7 Energijos taupymas..... 19

8 Valdymas..... 19
8.1 Valdymo ir indikaciniai elementai..... 19
8.1.1 Būsenos rodmuo..... 19
8.1.2 Indikacinės piktogramos..... 19
8.2 Prietaiso funkcijos..... 19
8.2.1 Nuorodos dėl prietaiso funkcijų..... 19
Prietaiso išjungimas ir įjungimas..... 19
Temperatūra..... 20
SuperCool..... 20
PowerCool..... 20
HolidayMode..... 21
SabbathMode..... 21
EnergySaver..... 22
CleaningMode..... 22
Įvesties blokuotė..... 23
Kalba..... 23
Temperatūros vienetas..... 23
Ekrano ryškumas..... 24
WLAN..... 24
Prietaiso informacija..... 25
Programinė įranga..... 25
Durų aliarmas..... 25
Demonstracinis režimas..... 26
Gamyklinių nustatymų atstatymas..... 26
8.3 Pranešimai..... 27
8.3.1 Įspėjimų apžvalga..... 27
8.3.2 Įspėjimų išjungimas..... 27
8.3.3 Priminimų apžvalga..... 27
8.3.4 Priminimų išjungimas..... 27

9 Įranga..... 28
9.1 Stalčiai..... 28
9.2 Ištraukiamas vežimėlis..... 28
9.3 Sviestinė..... 29
9.4 Dėklas kiaušiniams..... 29
9.5 FlexCube..... 29

10 Techninis aptarnavimas..... 30
10.1 FreshAir aktyviosios anglies filtras..... 30
10.2 Ištraukimo sistemų ardymas / montavimas..... 30
10.3 Prietaiso atitirpinimas..... 35
10.4 Prietaiso valymas..... 35

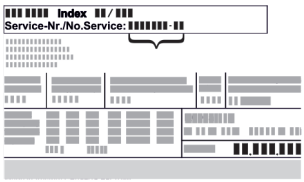
11 Pagalba klientams..... 35
11.1 Techniniai duomenys..... 35
11.2 Eksploataciniai garsai..... 35
11.3 Techninis sutrikimas..... 36
11.4 Klientų aptarnavimo tarnyba..... 37
11.5 Duomenų skydelis..... 37

12 Eksploatavimo nutraukimas..... 37

13 Utilizavimas..... 37
13.1 Prietaiso paruošimas utilizavimui..... 37
13.2 Ekologiškas prietaiso utilizavimas..... 37

Gamintojas nuolat tobulina visus tipus ir modelius. Todėl, pasilikdami teisę keisti formą, įrangą ir technologiją, tikimės Jūsų supratimo.

Piktograma	Paaiškinimas
	**Perskaitykite instrukciją** Su savo naujojo prietaiso privalumais susipažinsite atidžiai perskaitę nurodymus, pateiktus šioje instrukcijoje.

Pikto-grama	Paaiškinimas
	**Papildomos instrukcijos rasite internete** Skaitmeninę instrukciją su papildoma informacija ir kitomis kalbomis rasite internete pagal QR kodą šios instrukcijos priekiniame puslapyje arba įvedę techninės priežiūros numerį ties **home.liebherr.com/fridge-manuals**. Techninės priežiūros numeris nurodytas specifikacijų lentelėje:  *Fig.* Atvaizdo pavyzdys
	**Prietaiso tikrinimas** Patikrinkite visas dalis, ar nėra transportavimo pažeidimų. Jei turite pretenzijų, kreipkitės į prekybos atstovą arba į klientų aptarnavimo tarnybą.
	**Nuokrypiai** Ši instrukcija galioja daugiau nei vienam modeliui, todėl joje gali pasitaikyti neatitikimų. Skirsniai, skirti tik tam tikriems prietaisams, pažymėti žvaigždute (*).
	**Nurodymai atlikti tam tikrus veiksmus ir atliktų veiksmų rezultatas** Nurodymai atlikti tam tikrus veiksmus pažymėti ▶. Atliktų veiksmų rezultatai pažymėti ▷.
	**Vaizdo įrašai** Vaizdo įrašus apie prietaisus rasite Liebherr-Hausgeräte YouTube kanale.

Atvirojo kodo licencijos:

Prietaise yra programinės įrangos komponentų, kurie naudoja atvirojo kodo licencijas. Informacijos apie naudojamas atvirojo kodo licencijas rasite čia: **home.liebherr.com/open-source-licences**

Ši informacija naudotojui galioja šiems prietaisams:

URP..	3..i

1 Bendrieji saugos nurodymai

Rūpestingai saugokite šią informaciją naudotojui, kad galėtumėte bet kada ja pasinaudoti.

Jei perleidžiate prietaisą, perduokite šią informaciją naudotojui visiems vėlesniems savininkams.

Norėdami tinkamai ir saugiai naudotis prietaisu, prieš įrengdami ir naudodamiesi atidžiai perskaitykite informaciją naudotojui. Visada laikykitės joje pateiktų nurodymų, saugos ir įspėjamųjų nuorodų. Jie / jos yra svarbūs (-ios), norint saugiai ir nepriekaištingai įrengti bei eksploatuoti prietaisą.

1.1 Naudojimo paskirtis

- Šis prietaisas skirtas naudoti buityje ir panašiose naudojimo srityse, pvz.:
  - personalo virtuvių srityse parduotuvėse, biuruose ir kitose darbinėse aplinkose;
  - žemės ūkyje ir svečiams viešbučiuose, moteliuose ir kitose apgyvendinimo įstaigose;
  - pensionuose su pusryčiais;
  - viešajame maitinime ir teikiant panašias paslaugas didmeninėje prekyboje;
- Kiti panaudojimo būdai:
  - šis prietaisas neskirtas maisto produktams užšaldyti;
  - šis prietaisas gali būti įmontuojamas į baldus;
  - Naudoti visais kitais tikslais draudžiama.

1.2 Numatomas netinkamas naudojimas

Draudžiama naudoti tokiems naudojimo tikslams:

- laikyti ir vėsinti:
  - chemiškai nestabilias, degias arba ėsdinančias medžiagas,
  - sprogias medžiagas, pvz., aerozolių talpyklas su degiomis varančiosiomis dujomis,
  - medikamentus, kraujo plazmą, laboratorijų preparatus ar panašias medžiagas ir produktus pagal Medicinos produktų direktyvą 2007/47/EB,
- potencialiai sprogiose aplinkose.

Prietaisą naudojant ne pagal paskirtį, galimi laikomo maisto produkto pažeidimai ar jis gali sugesti.

1.3 Naudotojų grupė

- Šiuo prietaisu negali naudotis asmenys (įskaitant vaikus), turintys ribotų fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų, arba asmenys, kuriems trūksta patirties ir žinių, nebent juos prižiūri už jų saugumą atsakingas asmuo arba jiems buvo paaiškinta, kaip naudotis prietaisu. Vaikus reikėtų prižiūrėti, norint įsitikinti, kad jie nežais su prietaisu.
- 3–8 metų vaikams leidžiama sudėti produktus į šaldytuvą / šaldiklį ir juos išimti.

1.4 Įspėjamosios nuorodos – pavojai naudotojui

- ĮSPĖJIMAS: prietaiso korpuse arba įmontuojamose konstrukcijose esančios vėdinimo angos turi būti neužstatytos.
- ĮSPĖJIMAS: norėdami pagreitinti atitirpinimo procesą, nenaudokite jokių kitų mechaninių įtaisų ar priemonių, o tik rekomenduojamus (-as) gamintojo.
- ĮSPĖJIMAS: nepažeiskite šaltnešio kontūro.
- ĮSPĖJIMAS: vėsinimo skyriuje / šaldiklio stalčiuje nenaudokite elektrinių prietaisų, kurie nėra gamintojo rekomenduojamos konstrukcijos.
- ĮSPĖJIMAS: statydami prietaisą įsitikinkite, kad maitinimo laidas nėra prispaustas ar pažeistas.
- ĮSPĖJIMAS: nedėkite nešiojamų daugiakomponenčių kištukinių lizdų ar maitinimo blokų galinėje prietaiso pusėje.

Įmontavus prietaisą, turi išlikti galimybė atjungti jį nuo tinklo.

- Prieinamas tinklo kištukas (virš prietaiso, po juo arba šalia jo)
- Saugiklio suveikimas pastato elektros instaliacijoje pagal įrengimo taisykles.



ĮSPĖJIMAS: gaisro pavojus / galinčios užsidegti medžiagos.

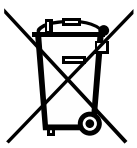
Ši piktograma yra ant kompresoriaus ir papildomai gali būti pavaizduota kitose prietaiso vietose. Ji įspėja apie degiųjų medžiagų keliamą pavojų. Nenuklijuokite lipduko.

- Kuo daugiau šaltnešio yra Jūsų prietaise, tuo didesnė turi būti patalpa, kurioje stovi prietaisas. Per mažose patalpose, atsiradus nuotėkiui, gali susidaryti degus dujų ir oro mišinys. Vietai, kurioje statomas Jūsų prietaisas, 8 g šaltnešio būtina skirti ne mažiau nei 1 m^3. Duomenys apie šaltnešio kiekį nurodyti duomenų lentelėje, pritvirtintoje prietaiso viduje.
- Reguliariai valykite paviršius, kurie gali liestis su maistu ir prieinamomis nuotekų sistemomis.
- Supakuokite žalią mėsą arba žuvį į švarius, uždarus indus. Taip neleisite mėsai arba žuviai liestis su kitais maisto produktais arba ant jų lašėti.
- Jei šaldytuvas / šaldiklis ilgesnį laiką nenaudojamas, išjunkite jį, atitirpinkite, išvalykite, išdžiovinkite ir palikite duris atidarytas, kad nesusidarytų pelėsis.
- Venkite ilgai trunkančio odos kontakto su šaltais paviršiais ar vėsinamais produktais. Apsaugai, pvz., mūvėkite pirštines.
- Alkoholinius gėrimus arba kitokį alkoholį laikykite tik sandariai uždarytoje taroje. Alkoholiui ištekėjus, jis gali užsidegti nuo elektrinių dalių.
- Duris atidarykite tik trumpam. Taip prietaiso viduje nepadidės temperatūra.
- Atidarydami ir uždarydami duris, nekiškite rankų tarp durų ir prietaiso. Gali būti prispausti pirštai.
- ĮSPĖJIMAS: šį prietaisą reikia pritvirtinti pagal naudojimo instrukciją, kad būtų išvengta pavojų dėl nepakankamo stabilumo.
- Laikykitės nurodymų dėl įmontavimo, tvirtinimo, reikalingų matmenų ir jungčių. (žr. 3 Pastatymas ir prijungimas)

1.5 Sutrikimai, pažeidimai ir remontas

- Tinklo jungtis su silpnosios srovės kištuku:
  jei šio prietaiso maitinimo laidas pažeidžiamas, jį reikia pakeisti specialiu prijungimo laidu, kurį galima įsigyti iš gamintojo arba jo klientų aptarnavimo tarnybos. Keisti leidžiama klientui.
- Bet kokius prietaiso remonto darbus arba pakeitimus paveskite atlikti tik klientų aptarnavimo tarnybai arba specialiai išmokytam kvalifikuotam personalui.
- Sutrikimų ir prietaiso klaidų atveju ištraukite tinklo kištuką arba išjunkite saugiklį. Ištraukdami tinklo kištuką, visada laikykite už kištuko. Tačiau netraukite už laido.

1.6 Utilizavimo nuorodos



Perbraukto šiukšlių konteinerio simbolis nurodo, kad prietaiso negalima šalinti su nerūšiuotomis komunalinėmis atliekomis ir jį reikia perduoti atskiram surinkimui. Jame yra vertingų medžiagų ir prireikus jį galima naudoti pakartotinai.



Piktograma gali būti ant kompresoriaus. Ja žymima kompresoriaus alyva ir nurodoma apie šį pavojų: **gali sukelti mirtį prarijus arba patekus į kvėpavimo takus.** Ši pastaba svarbi tik perdirbant medžiagas. Veikiant normaliu režimu joks pavojus nekyla.



Toks arba panašus lipdukas gali būti galinėje prietaiso pusėje. Ji rodo, kad duryse ir (arba) korpuse yra vakuumą izoliuojančios (VIP) arba perlito plokštės. Ši pastaba svarbi tik perdirbant medžiagas. Nenukliuokite lipduko.

- Todėl pasenusių prietaisų kvalifikuotą ir tinkamą utilizavimą reglamentuoja vietoje galiojančios taisyklės ir įstatymai. Pasirūpinkite, kad, transportuojant naudoti netinkamą prietaisą, nebūtų pažeistas jo šaldymo kontūras, nes jame esantys šaltnešis (nurodyta duomenų skydelyje) ir tepalas gali nevaldomai išsilieti.
- Atkreipkite dėmesį, kad už galimų asmens duomenų ištrynimą atsako klientas.
- Vokietijai: vietiniuose perdirbimo / žaliavų punktuose prietaisą galima utilizuoti nemokamai 1 klasės surinkimo konteineriuose. Perkant naują šaldytuvą / šaldiklį ir esant > 400 m^2 prekyvietės plotui, senas prietaisas priimamas taip pat ir nemokamai prekybos vietoje.
- ES: informacijos apie nebenaudojamų prietaisų utilizavimo galimybes teiraukitės vietos valdžios institucijose.

1.7 Atitiktis

Šaltnešio kontūro sandarumas patikrintas. Sumontuotas prietaisas atitinka specialias saugumo taisykles ir direktyvas.

ES rinkai: prietaisas atitinka Direktyvą 2014/53/ES.

GB rinkai: prietaisas atitinka Radio Equipment Regulations 2017 SI 2017 No. 1206.

Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galima rasti šiuo interneto adresu: www.Liebherr.com

1.8 Klimato klasės

Priklausomai nuo klimato klasės, prietaiso parametrai yra apskaičiuoti veikti ribotoje aplinkos temperatūroje. Jūsų prietaiso klimato klasė nurodyta duomenų skydelyje.

Pastaba

▶ Norėdami užtikrinti nepriekaištingą eksploatavimą, laikykitės nurodytos aplinkos temperatūros.

Klimato klasė	aplinkos temperatūrai nuo
SN	10 °C iki 32 °C
N	16 °C iki 32 °C
ST	16 °C iki 38 °C
T	16 °C iki 43 °C
SN-ST	10 °C iki 38 °C
SN-T	10 °C iki 43 °C

1.9 SVHC medžiagos pagal REACH reglamentą

- Ties toliau pateikta nuoroda galite patikrinti, ar Jūsų prietaise yra SVHC medžiagų pagal REACH reglamentą: https://go.liebherr.com/z3eewm

1.10 EPREL duomenų bazė

- Nuo 2021 m. kovo 1 d. informacijos apie energijos vartojimo ženklinimą ir ekologinio projektavimo reikalavimus galima rasti Europos gaminių duomenų bazėje (EPREL). Ties šia nuoroda https://eprel.ec.europa.eu/ rasite gaminių duomenų bazę. Čia būsite paraginti įvesti modelio kodą. Modelio kodas nurodytas duomenų lentelėje.

1.11 Atvirojo kodo licencijos

- Prietaise yra programinės įrangos komponentų, kurie naudoja atvirojo kodo licencijas. Informacijos apie naudojamas atvirojo kodo licencijas rasite čia: home.liebherr.com/open-source-licences

1.12 Atsarginės dalys

- Funkcinių dalių ir sandėliuojamų įrangos dalių atsarginių dalių prieinamumas yra 15 metų.

1.13 Įspėjimo lygiai

PAVOJUS	Žymi tiesioginę pavojingą situaciją, kurios pasekmė, jei jos nevengsite, yra mirtis arba sunkūs kūno sužalojimai.
ĮSPĖJIMAS	Žymi pavojingą situaciją, kurios pasekmė, jei jos nevengsite, gali būti mirtis arba sunkūs kūno sužalojimai.
PERSPĖJIMAS	Žymi pavojingą situaciją, kurios pasekmė, jei jos nevengsite, bus lengvi arba vidutinio sunkumo kūno sužalojimai.
PRANEŠIMAS	Žymi pavojingą situaciją, kurios pasekmė, jei jos nevengsite, gali būti daiktų sugadinimas.
Pastaba	Žymi naudingus nurodymus ir patarimus.

2 Apie prietaisą glaustai

2.1 Tiekimo apimtis

Patikrinkite visas dalis, ar nėra transportavimo pažeidimų. Jei turite pretenzijų, kreipkitės į prekybos atstovą arba į klientų aptarnavimo tarnybą. (žr. 11.4 Klientų aptarnavimo tarnyba)

Siuntą sudaro šios dalys:

- įmontuojamas prietaisas,
- įranga (atsižvelgiant į modelį),
- montavimo priemonės (atsižvelgiant į modelį),
- «Quick Start Guide»
- «Installation Guide»*
- techninės priežiūros brošiūra,

2.2 Prietaiso ir įrangos apžvalga

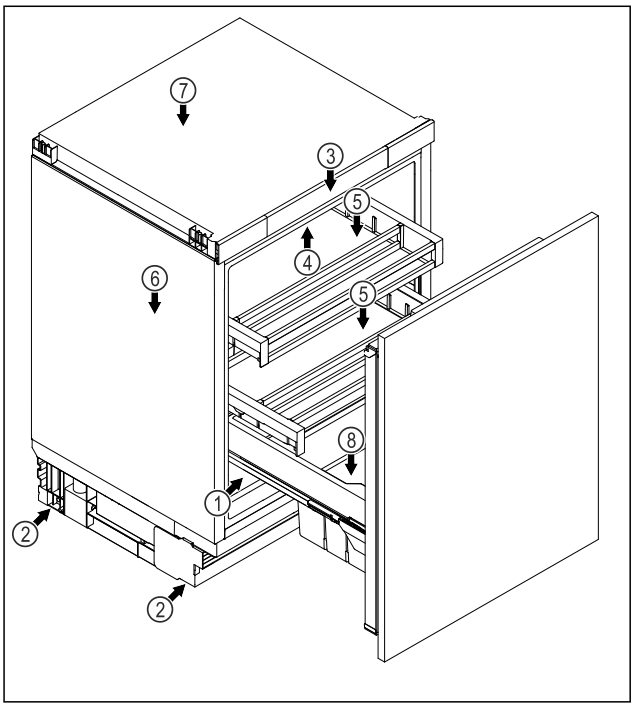


Fig. 1 Priekinės pusės atvaizdo pavyzdys

Įranga

(1) Duomenų skydelis
(2) Reguliavimo kojelė
(3) Valdymo elementai ir temperatūros indikatorius
(4) Vidaus apšvietimas
(5) Stalčius
(6) Tirpsmo vandens nutekėjimo latakėlis
(7) Ventiliatorius su FreshAir aktyviosios anglies filtru
(8) Ištraukiamas vežimėlis su gėrimų skyriumi

2.3 SmartDevice

SmartDevice yra sujungimo sprendimas Jūsų šaldytuve.

Jei Jūsų prietaisas palaiko SmartDevice arba yra tam paruoštas, savo prietaisą galite greitai ir lengvai prijungti prie WLAN. Su SmartDevice programėle savo prietaisą galite valdyti iš mobiliojo galinio prietaiso. SmartDevice programėlėje galite naudoti papildomas funkcijas ir nustatymo galimybes.

SmartDevice palaikantis prietaisas:	Prietaisas palaiko SmartDevice. Norėdami prijungti savo prietaisą prie WLAN, turite atsisiųsti SmartDevice programėlę.
Daugiau informacijos apie SmartDevice:	**smartdevice.liebherr.com**
SmartDevice programėlės atsisiuntimas:	Įdiegę ir sukonfigūravę SmartDevice programėlę, savo prietaisą galite prijungti prie WLAN, naudodami SmartDevice programėlę ir prietaiso funkcija WLAN (žr. WLAN) .

Pastaba
Toliau nurodytose šalyse funkcijos SmartDevice nėra: Rusijoje, Baltarusijoje, Kazachstane.

3 Pastatymas ir prijungimas

3.1 Pastatymo sąlygos

Pastatymo sąlygos yra labai svarbios siekiant užtikrinti saugų, efektyvų ir be sutrikimų veikiantį prietaisą.

- Laikykitės visų saugos nuorodų.
- Apsvarstykite pastatymo vietą ir išdėstymą patalpoje.

ĮSPĖJIMAS
Gaisro pavojus netinkamai pastačius!
Kai tinklo kabelis arba kištukas liečia galinę prietaiso pusę, prietaiso vibracija gali pažeisti tinklo kabelį arba kištuką, todėl gali įvykti trumpasis jungimas.
▶ Atkreipkite dėmesį į tai, kad kai statote prietaisą tinklo kabelis nebūtų prispaustas po prietaisu.
▶ Pastatykite prietaisą taip, kad kištukai arba tinklo kabeliai nesiliestų.
▶ Į galinės prietaiso pusės srityje esančius kištukinius lizdus nejunkite jokių prietaisų.
▶ Keliagubų kištukinių lizdų arba skirstomųjų juostelių ir kitų elektroninių prietaisų (pvz., halogeninių transformatorių) **negalima** montuoti ir naudoti galinėje prietaisų pusėje.

ĮSPĖJIMAS
Gaisro pavojus dėl drėgmės!
Sudrėkus maitinimo laidui arba srovę tiekiančioms detalėms, gali įvykti trumpasis jungimas.
▶ Prietaisas skirtas naudoti uždarose patalpose. Nenaudokite prietaiso atvirose vietose, taip pat ten, kur kaupiasi drėgmė arba kur užtrykšta vanduo.

ĮSPĖJIMAS
Gaisro pavojus dėl bėgančio šaltnešio ir alyvos!
Prietaiso viduje esantis šaltnešis yra nekenksmingas aplinkai, tačiau degus. Esanti alyva yra taip pat degi.
Esant atitinkamai didelei koncentracijai ir sąlyčiui su išoriniu šilumos šaltiniu, bėgantis šaltnešis ir alyva gali užsidegti.
▶ Nepažeiskite šaltnešio sistemos vamzdelių ir kompresoriaus.

3.1.1 Pastatymo vieta

- Statykite ir naudokite prietaisą tik uždarose patalpose.
- Prietaisą naudokite tik sumontuotą.
- Jei prietaisas statomas labai drėgnoje aplinkoje, ant jo išorinės sienelės gali kondensuotis vanduo.
  Prietaiso pastatymo vietoje visada stenkitės užtikrinti gerą oro cirkuliaciją.
- Kuo daugiau šaltnešio yra Jūsų prietaise, tuo didesnė turi būti patalpa, kurioje stovi prietaisas. Per mažose patalpose, atsiradus nuotėkiui, gali susidaryti degus dujų ir oro mišinys. Vietai, kurioje statomas Jūsų prietaisas, 8 g šaltnešio būtina skirti ne mažiau nei 1 m^3. Duomenys apie šaltnešio kiekį nurodyti duomenų lentelėje, pritvirtintoje prietaiso viduje.
- Grindys stovėjimo vietoje turi būti horizontalios ir lygios.

3.1.2 Padėtis patalpoje

- Nemontuokite prietaiso į vietą, neapsaugotą nuo tiesioginių saulės spindulių, šalia radiatoriaus ir pan.
- Prietaisą galite montuoti iš karto šalia orkaitės.
- Jei prietaisą montuojate iš karto šalia orkaitės, gali šiek tiek padidėti energijos sąnaudos. Tai priklauso nuo orkaitės naudojimo trukmės ir naudojimo intensyvumo.
- Jei montuojate prietaisą į virtuvinę salą, prietaisai su integruota ištraukimo sistema gali pažeisti prietaisą. Atkreipkite dėmesį į tai, kad arba būtų atskiras oro kanalas, arba tarp prietaisų įrenkite pertvarą.
- Naudoti potencialiai sprogiose srityse draudžiama.

3.1.3 Įstūmimas po stalviršiu

- Jei montuojate prietaisą į virtuvinius baldus, kurie stovi ant nelygių grindų: Išniveliuokite virtuvinius baldus.

3.2 Prietaiso matmenys

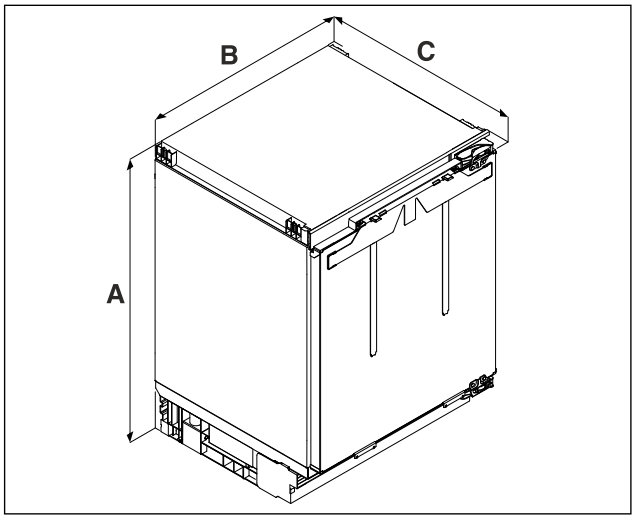


Fig. 2 Atvaizdo pavyzdys

(A) Prietaiso aukštis, įskaitant kojeles
(B) Prietaiso plotis
(C) Prietaiso gylis

	U.. 36..[A)]	**U.. 37..**[A)]
A	819 mm	859 mm
B	597 mm	
C	556 mm	

[A)] Prietaiso tipo pavadinimas

3.3 Nišos matmenys

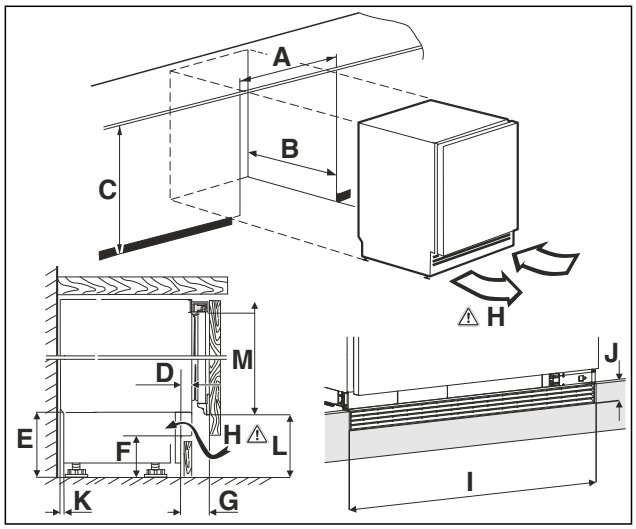


Fig. 3 Atvaizdo pavyzdys

(A) Nišos plotis
(B) Nišos gylis
(C) Nišos aukštis
(H) Ventiliacinės angos skerspjūvis

A	600 mm	
B	min. 560 mm	
C	**U.. 36..:**[A)] 820 mm iki 880 mm	**U.. 37..:**[A)] 860 mm iki 920 mm
D	11 mm iki 66 mm	
E	100 mm iki 160 mm	
F	60 mm iki 120 mm	
G	54 mm iki 109 mm	
H	150 cm²	
I	600 mm	
J	40 mm	
K	18 mm	
L	**SDUFD 3603 / DURD 3600 / DuRd 3601:** 99 mm iki 159 mm **SUFd 3603 / SUFNd 365i / SUFNc 365i / SUFNh 3653 / URd 3600 / URh 3600 / URD 365i / URd 3601 / URh 365i:** 104 mm iki 164 mm **URPh 365i / URPd 356i / SUFNPc 365i:** 126 mm iki 186 mm **SUFNc 375i / SUFc 3703 / URc 3700 / URC 375i /URC 3701 / SUBa 375i / URh 375i / URPc 375i:** 104 mm iki 164 mm	
M	**SDUFD 3603 / DURD 3600 / DuRd 3601:** 752 mm **SUFd 3603 / SUFNd 365i / SUFNc 365i / SUFNh 3653 / URd 3600 / URh 3600 / URD 365i / URd 3601 / URh 365i:** 705 mm **URPh 365i / URPd 356i / SUFNPc 365i:** 680 mm **SUFNc 375i / SUFc 3703 / URc 3700 / URC 375i /URC 3701 / SUBa 375i / URh 375i / URPc 375i:** 744 mm	

[A)] Prietaiso tipo pavadinimas

3.4 Baldo priekis

3.4.1 Baldo priekio svoris

PRANEŠIMAS
Pažeidimo pavojus dėl per sunkių baldo durų!
Jei baldo durys yra per sunkios, gali būti pažeisti lankstai ir gali atsirasti su tuo susijusių veikimo sutrikimų.
▶ Prieš montuodami baldo duris, įsitikinkite, kad baldo durų svoris neviršija leistinojo.

Nišos aukštis	Maksimalus baldo durų svoris
.. 36..[A)]	10 kg
.. 37..[A)]	10 kg

[A)] Prietaiso tipo pavadinimas

3.4.2 Baldų durys

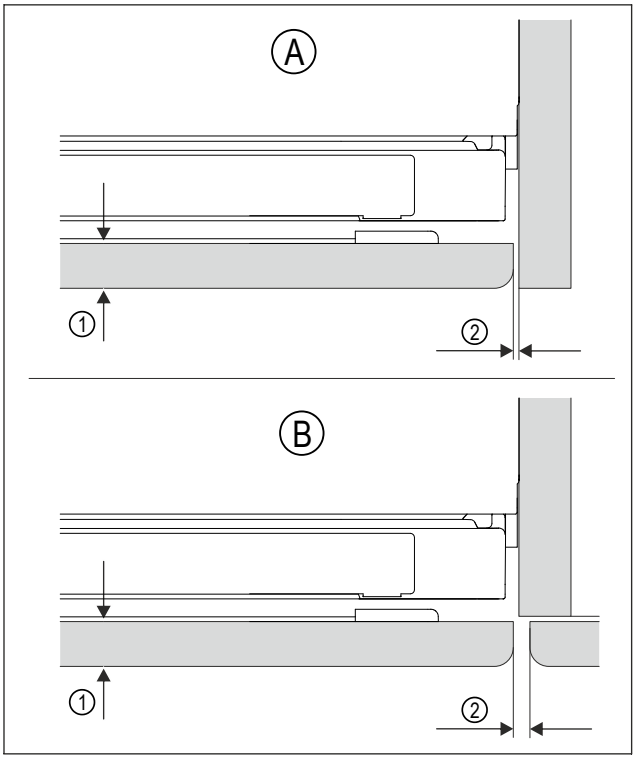


Fig. 4 Atvaizdo pavyzdys

(A) Niša su siena
(B) Niša su gretimais baldais
(1) Priekinės pusės storis
(2) Tarpo matmuo

Priekinės pusės storis	min. 16 mm
Tarpo matmuo	min. 3 mm
Baldų durys turi būti plokščios ir sumontuotos be įtempio.	

3.4.3 Baldo priekio matmenys

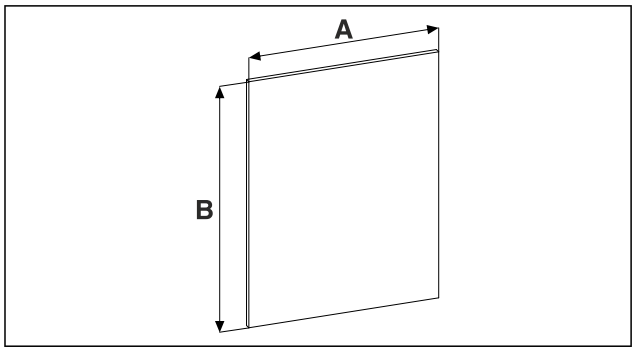


Fig. 5

Nišos aukštis	.. 36..	.. 37..
A	min. 595 mm	
B	min. 711 mm Maksimali vertė turi pasiekti 150 cm² vėdinimo angos skerspjūvį.	min. 757 mm Maksimali vertė turi pasiekti 150 cm² vėdinimo angos skerspjūvį.

A) Prietaiso tipo pavadinimas

3.4.4 Dekoracinės plokštės matmenys

Dekoracinė plokštė įstumiama į rėmą, kuris jau sumontuotas ant laikančiosios plokštės. Laikančioji plokštė pristatoma kartu su prietaisu. Tada laikančioji plokštė kartu su dekoracine plokšte montuojamos ant prietaiso.

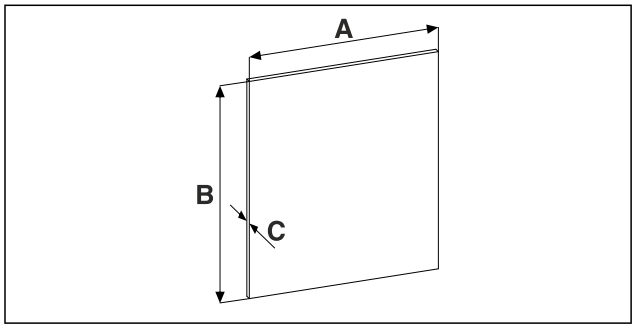


Fig. 6

Nišos aukštis	.. 36..
A	585 mm
B	678 mm
C	maks. 4 mm

A) Prietaiso tipo pavadinimas

3.5 Prietaiso transportavimas

3.5.1 Prietaiso transportavimas pirmosios eksploatacijos pradžios metu

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

- ❑ Prietaisas supakuotas.
- ❑ Prietaisas yra stačioje padėtyje.

▶ Transportuokite prietaisą, padedami dviejų asmenų.
▶ Išpakuokite prietaisą. (žr. 3.6 Prietaiso išpakavimas)

3.5.2 Prietaiso transportavimas po pirmosios eksploatacijos pradžios

Jei po pirmosios eksploatacijos pradžios norite prietaisą vėl transportuoti arba perstumti, vadovaukitės toliau pateiktomis instrukcijomis.

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

- ❑ Prietaisas ištuštintas.
- ❑ Prietaisas yra stačioje padėtyje.
- ❑ Prietaisas su durimis: Prietaisas apsaugotas nuo netikėto atidarymo.
- ❑ Prietaisas su ištraukiamu vežimėliu: Ištraukiamas vežimėlis apsaugotas nuo netikėto atidarymo.
- ❑ Prietaisas išmontuotas.

▶ Transportuokite prietaisą, padedami dviejų asmenų.

3.6 Prietaiso išpakavimas

PRANEŠIMAS
Pažeidimo pavojus dėl prietaiso perkėlimo!
Kai perstumiate prietaisą grindimis, prietaisas gali pažeisti grindis.
▶ Prieš nuimdami prietaiso pakuotę, pakankamai uždenkite grindis.

▶ Patikrinkite prietaisą ir pakuotę: Jei kyla įtarimas, kad prietaisas buvo pažeistas transportuojant, prieš prijungdami kreipkitės į tiekėją.

PRANEŠIMAS
Sugadinimas dėl smailių arba aštrių daiktų!
Naudodami smailius arba aštrius daiktus pakuotės medžiagai pašalinti, galite sugadinti prietaisą.
▶ Pakuotės medžiagai pašalinti nenaudokite smailių arba aštrių daiktų.

▶ Pašalinkite pakavimo medžiagas.

3.7 Ištraukiamo vežimėlio išlygiavimas

Jei ištraukiamas vežimėlis netiesus, jį galite išlygiuoti. Šis nustatymas skirtas tik tam atvejui, jei ištraukiamas vežimėlis laikui bėgant tinkamai neužsidaro. Reguliuojama per baldo priekį.
▶ Išimkite talpyklą.

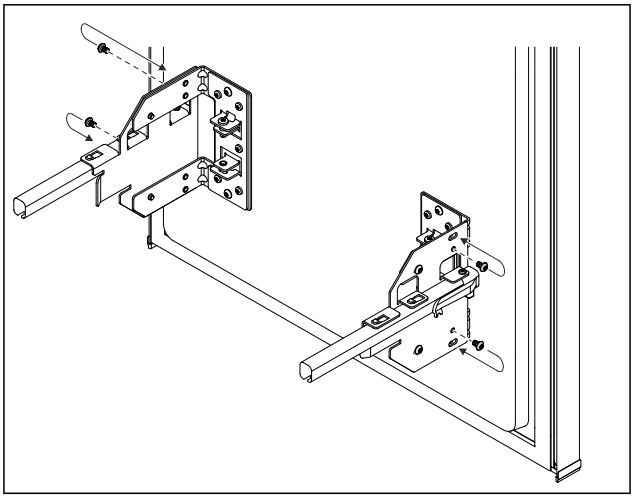


Fig. 7 Atvaizdo pavyzdys
▶ Perkelkite varžtus.
▶ Nepriveržkite varžtų.

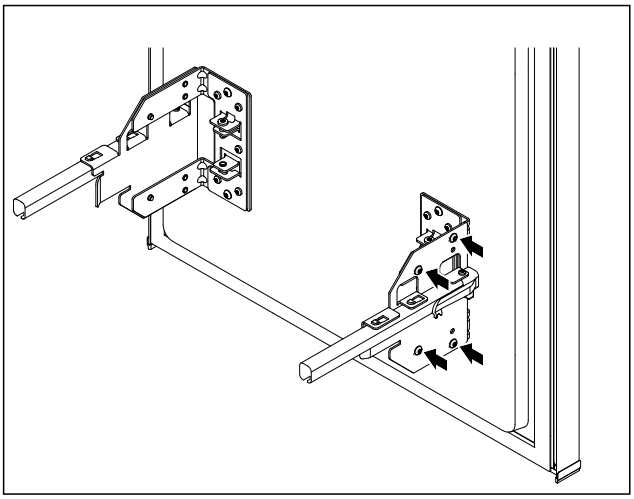


Fig. 8 Atvaizdo pavyzdys

▶ Šiek tiek atlaisvinkite varžtus.
▶ Perstumkite ištraukiamą vežimėlį su tvirtinimo kampuočiu į priekį arba atgal.
▶ Priveržkite varžtus iki galo.

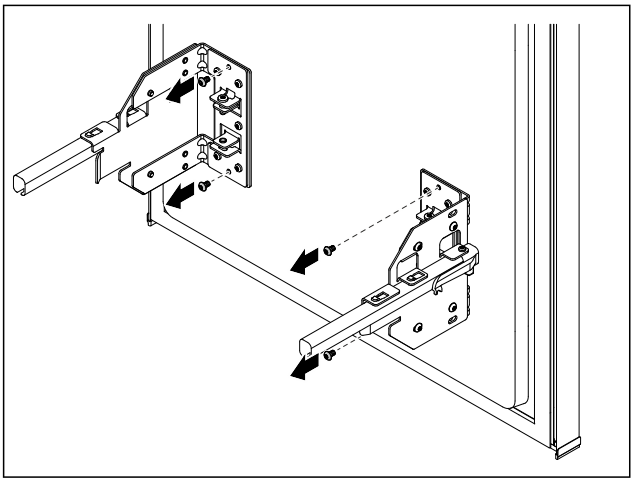


Fig. 9 Atvaizdo pavyzdys

▶ Išsukite tvirtinimo kampuočio varžtus (varžtų nebereikia).

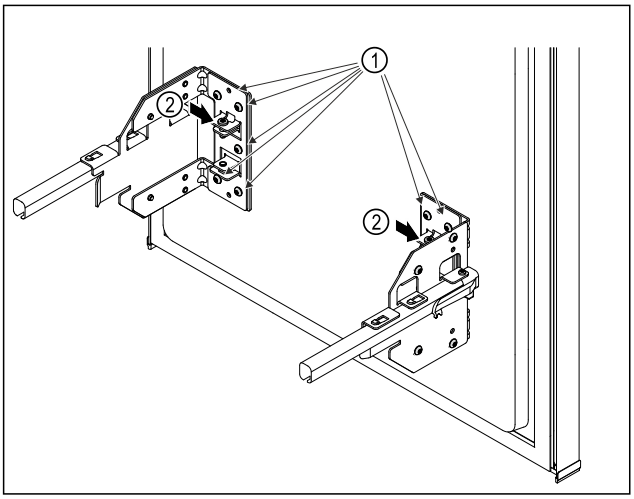


Fig. 10

▶ Šiek tiek atlaisvinkite varžtus *Fig. 10 (1)*.
▶ Išsukite varžtus *Fig. 10 (2)*, kad ištraukiamą vežimėlį perstumtumėte į viršų arba žemyn.
▶ Priveržkite varžtus *Fig. 10 (1)* iki galo.
▷ Ištraukiamas vežimėlis išlygiuotas.

3.8 Prietaiso įmontavimas į nišą

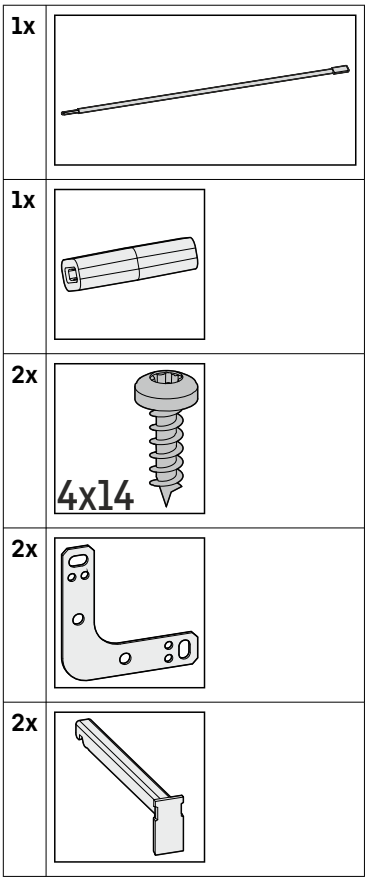
Prietaisas montuojamas į nišą atlikus tokius pagrindinius veiksmus:

- (žr. 3.8.1 Įrankių paruošimas)
- (žr. 3.8.2 Tiekimo apimties tikrinimas)
- (žr. 3.8.3 Prietaiso paruošimas)
- (žr. 3.8.4 Montavimo padėties nustatymas)
- (žr. 3.8.5 Tinklo jungties paruošimas)
- (žr. 3.8.6 Prietaiso paruošimas)
- (žr. 3.8.7 Prietaiso išlygiavimas)
- (žr. 3.8.8 Prietaiso tvirtinimas nišoje)
- (žr. 3.8.9 Vėdinimo grotelių montavimas)

3.8.1 Įrankių paruošimas



3.8.2 Tiekimo apimties tikrinimas



3.8.3 Prietaiso paruošimas

Prieš montuodami prietaisą nišoje, įsitikinkite, kad laikomasi šių reikalavimų:

❑ Prietaisas stovi montavimo vietoje.

3.8.4 Montavimo padėties nustatymas

Prieš montuodami prietaisą į nišą, privalote nustatyti tvirtinimo būdą. Yra šoninis tvirtinimas ir tvirtinimas prie lubų. Galima derinti šoninį tvirtinimą su tvirtinimu prie lubų.

Tvirtinimas šone	Tvirtinimas prie lubų
Įmontavimas po kietu stalviršiu, pvz., granito	Nėra granito plokštės
Visiškai išsukus reguliavimo kojeles prietaisas yra žemiau nei stalviršis.	Visiškai išsukus reguliavimo kojeles prietaisas yra šiek persikreipęs po stalviršiu.
Yra šoninė baldų sienelė, kad būtų galima prisukti.	

3.8.4 Montavimo kampuočio paruošimas tvirtinti prie lubų

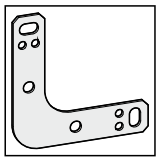


Fig. 11 Tiekimo apimtis

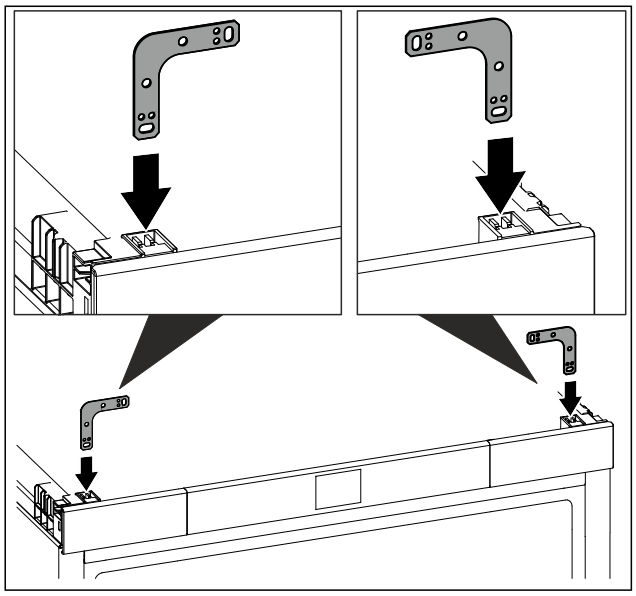


Fig. 12

▶ Įkiškite kampuotį į tvirtinimo angą prietaiso lubose.

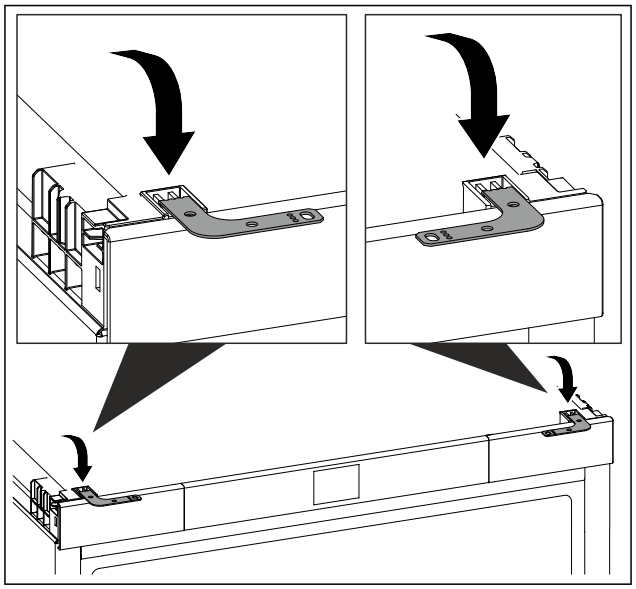


Fig. 13

▶ Nulenkite kampuotį į priekį.

▷ Kampuotis lieka ant prietaiso.

3.8.4 Montavimo kampuočio paruošimas tvirtinti šone

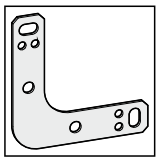


Fig. 14 Tiekimo apimtis

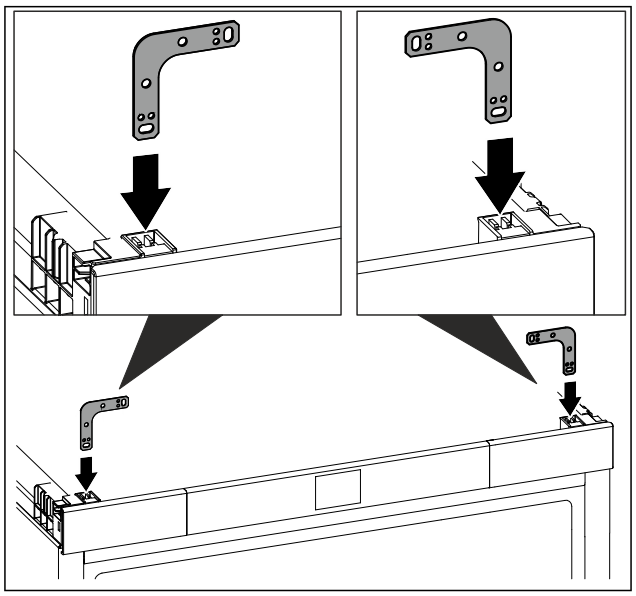


Fig. 15

▶ Įkiškite kampuotį į tvirtinimo angą prietaiso lubose.

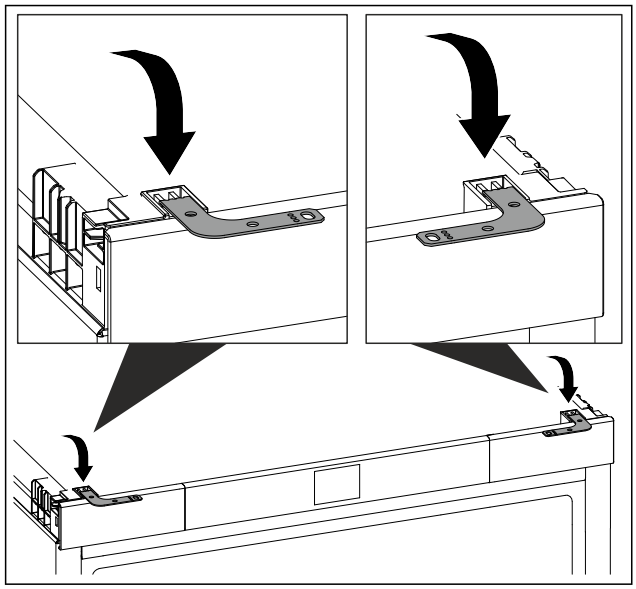


Fig. 16

▶ Nulenkite kampuotį į priekį.

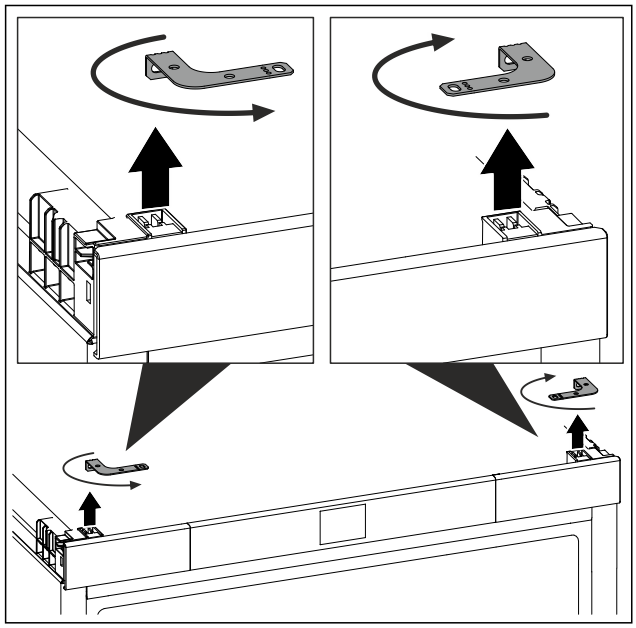


Fig. 17

▶ Ištraukite kampuotį.
▶ Pasukite kampuotį rodyklės kryptimi.

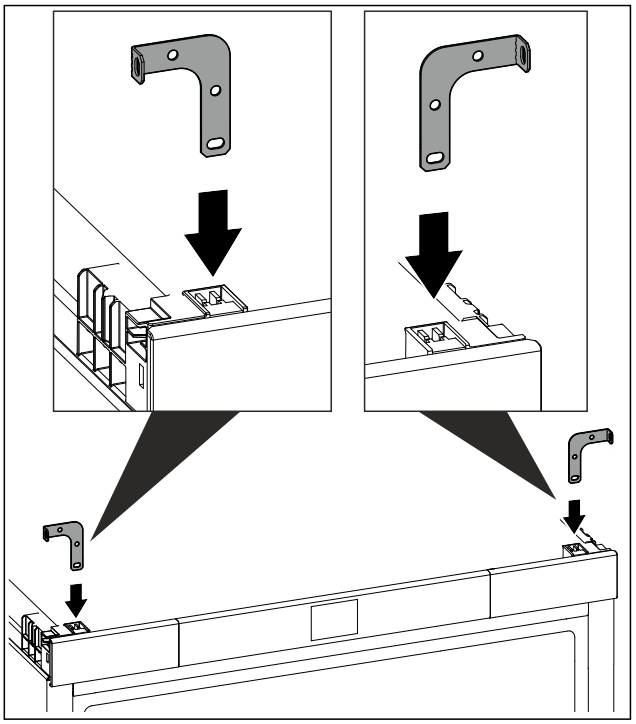


Fig. 18

▶ Įkiškite kampuotį tiesiu galu.

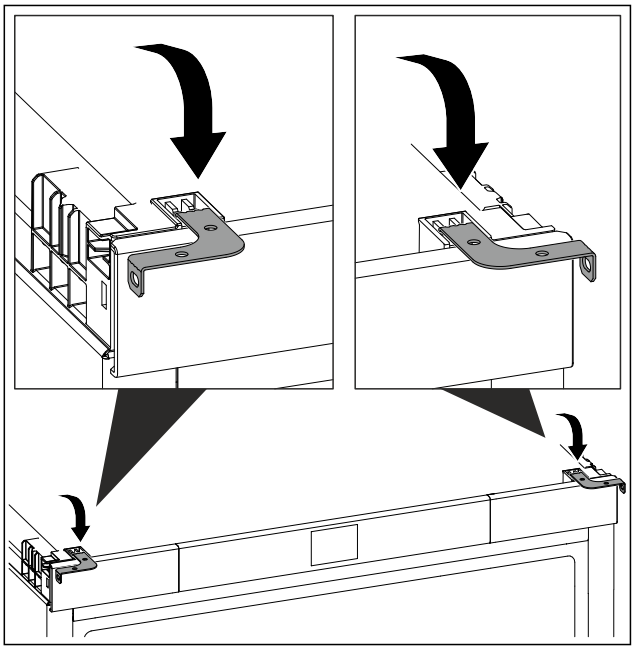


Fig. 19

▶ Nulenkite kampuotį į priekį.
▷ Kampuotis lieka ant prietaiso.

3.8.5 Tinklo jungties paruošimas

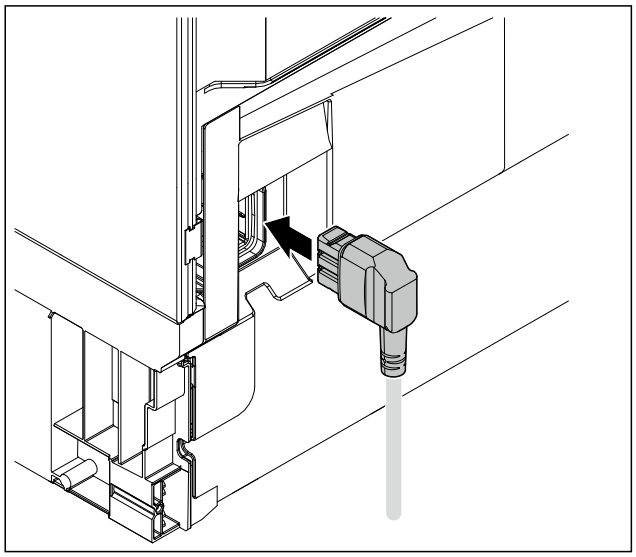


Fig. 20 Atvaizdo pavyzdys

- ▶ Įstatykite maitinimo laido „šaltojo prijungimo“ jungtį iki galo į prietaiso kištuką galinėje prietaiso pusėje.
- ▶ Patikrinkite, ar tvirtai laikosi „šaltojo prijungimo“ jungtis.
- ▶ Naudodami virvutę, nutieskite tinklo kištuką laisvai prieinamo kištukinio lizdo link.

3.8.6 Prietaiso paruošimas

PRANEŠIMAS
Pažeidimo pavojus perstumiant prietaisą!
Kai perstumiate prietaisą, galite pažeisti grindis arba gali nulūžti prietaiso reguliavimo kojelės.
Prieš perstumdami:
- ▶ Iki galo įsukite reguliavimo kojeles.
- ▶ Pakiškite maždaug 100 mm x 600 mm kartono juostą (pvz., pakuotę) po reguliavimo kojelėmis.

Perstumdami:
- ▶ Atsargiai perstumkite prietaisą.
- ▶ Jei grindys nelygios: Atsargiai pakelkite prietaisą.

Perstūmę:
- ▶ Pašalinkite kartono juostą.

ĮSPĖJIMAS
Gaisro pavojus dėl trumpojo jungimo!
- ▶ Kai prietaisą įstumiate į nišą: nelenkite, nesuspauskite ir nepažeiskite maitinimo laido.
- ▶ Neeksploatuokite prietaiso su pažeistu maitinimo laidu.

- ▶ Įstumkite prietaisą į nišą.

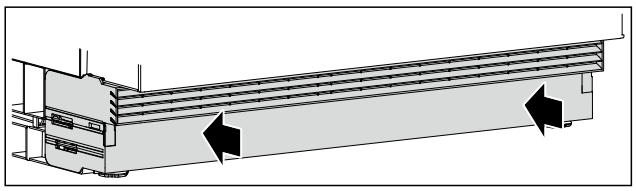


Fig. 21 Atvaizdo pavyzdys

- ▶ Vėdinimo groteles nustumkite iki galo atgal.

3.8.7 Prietaiso išlygiavimas

3.8.7 Prietaiso išlygiavimas į aukštį

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:
- ❑ Grindys prietaiso pastatymo vietoje yra horizontalios ir lygios.
- ❑ Niša ištiesinta horizontaliai ir vertikaliai.

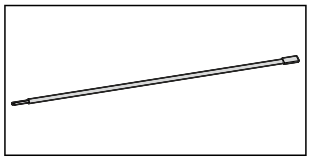


Fig. 22 Tiekimo apimtis

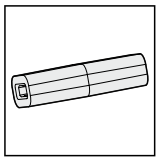


Fig. 23 Tiekimo apimtis

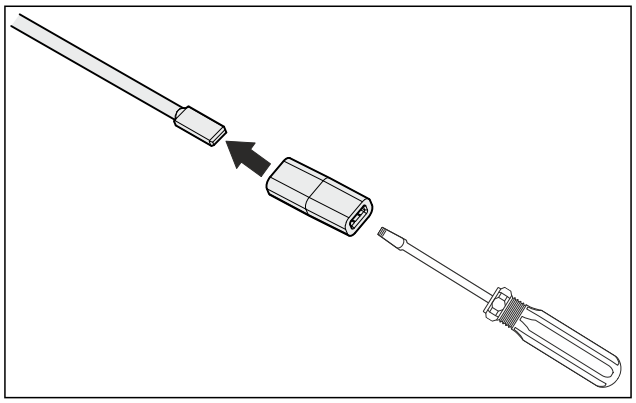


Fig. 24

- ▶ Aukščio reguliavimas gale: prijunkite strypą prie adapterio.

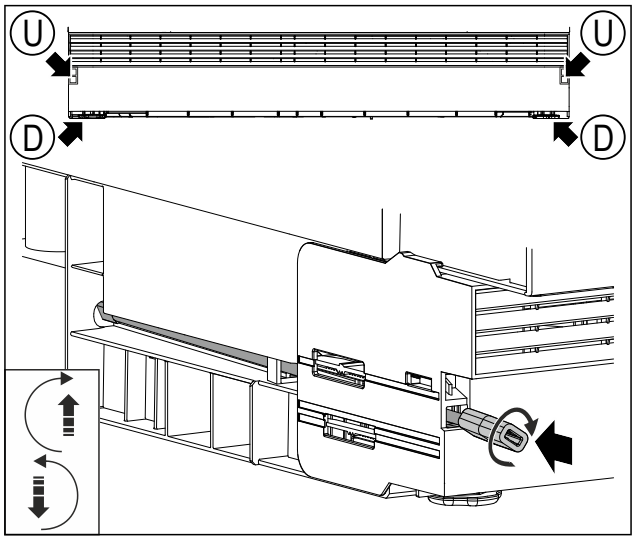


Fig. 25 Atvaizdo pavyzdys

(U) Aukščio reguliavimas gale
(D) Aukščio reguliavimas priekyje

- ▶ Įkiškite strypą su adapteriu į angą *Fig. 25 (U)*.
- ▶ Pasukite strypą su adapteriu.
- ▶ Prietaisą abiejose pusėse reguliavimo kojelėmis pakelkite beveik iki stalviršio.
- ▷ Sureguliuokite maks. 60 mm prietaiso aukštį.

3.8.7 Prietaiso ištiesinimas į gylį

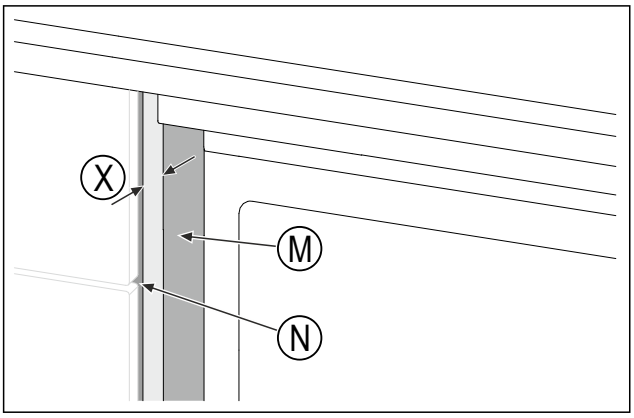


Fig. 26 Atvaizdo pavyzdys

(M) Prietaiso korpusas **(N)** Priekinė nišos dalis

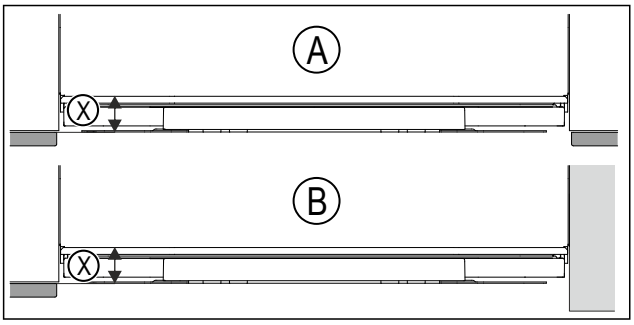


Fig. 27 Montavimo situacijos pavyzdys

(A) Niša su gretimais baldais

(X) yra atstumas tarp prietaiso korpuso ir priekinės nišos dalies

(B) Niša su siena

▶ Patikrinkite, ar atstumas (X) atitinka montavimo situaciją (A) arba (B).

(X)	41,5 mm

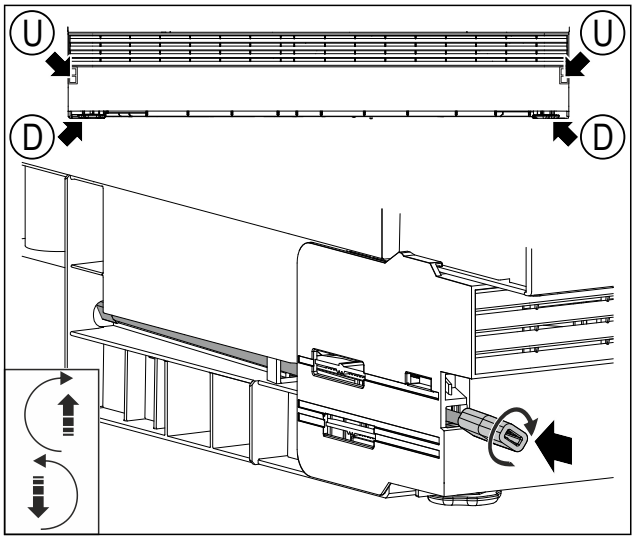


Fig. 28 Atvaizdo pavyzdys

(U) Aukščio reguliavimas gale

(D) Aukščio reguliavimas priekyje

▶ Abiejose pusėse maksimaliai išsukite reguliavimo kojeles.
▶ Strypą su adapteriu išsaugokite, jei prireiktų išmontuoti prietaisą.
▷ Prietaisas išlygiuotas ir stovi tiesiai.
▷ Prietaisas yra nišoje tarp grindų ir stalviršio, šiek tiek persikreipęs.

3.8.8 Prietaiso tvirtinimas nišoje

3.8.8 Tvirtinimas prie lubų

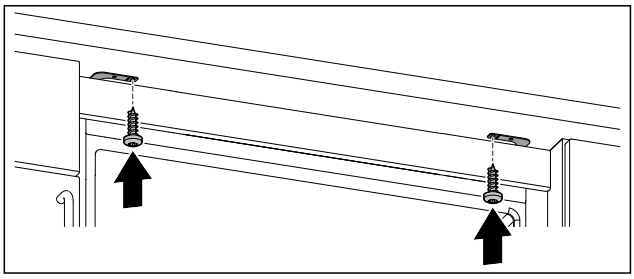


Fig. 29 Atvaizdo pavyzdys

▶ Kiekvieną tvirtinimo kampuotį dviem varžtais prisukite po stalviršiu.

3.8.8 Tvirtinimas šone

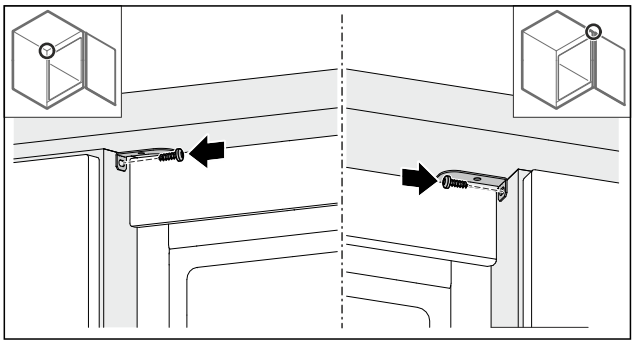


Fig. 30 Atvaizdo pavyzdys

▶ Prisukite tvirtinimo kampuotį varžtu dešinėje ir kairėje pusėje nišoje.

3.8.9 Vėdinimo grotelių montavimas

Matomos vėdinimo grotelės: vėdinimo grotelės matomos per visą aukštį.

Nematomos vėdinimo grotelės: matomos tik vėdinimo angos. Apatinė sritis uždengta baldo cokoline plokštele. Vėdinimo angos turi likti laisvos.

3.8.9 Vėdinimo grotelių išlygiavimas taip, kad jos būtų matomos

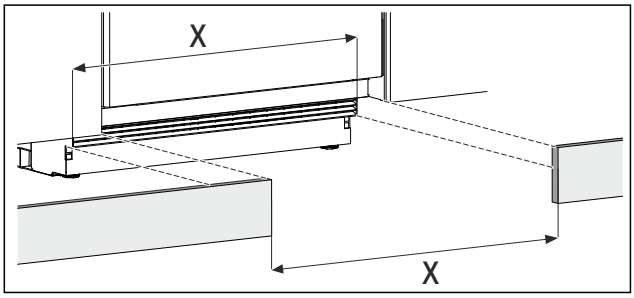


Fig. 31 Atvaizdo pavyzdys

▶ Išmatuokite cokolinės baldo dalies išpjovą.

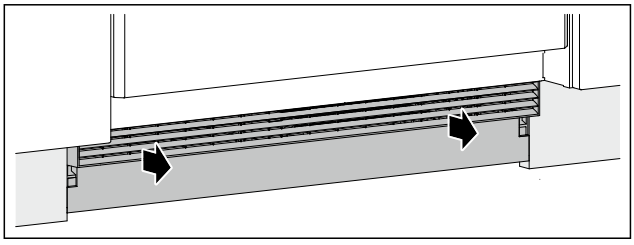


Fig. 32 Atvaizdo pavyzdys

▶ Nustatykite baldo cokolinės plokštelės padėtį.
▶ Patraukite vėdinimo groteles į priekį tiek, kad vėdinimo grotelės ir baldo cokolinė plokštelė sudarytų vieną lygmenį.
▷ Vėdinimo angos neuždengtos.

3.8.9 Vėdinimo grotelių išlygiavimas taip, kad jos būtų nematomos

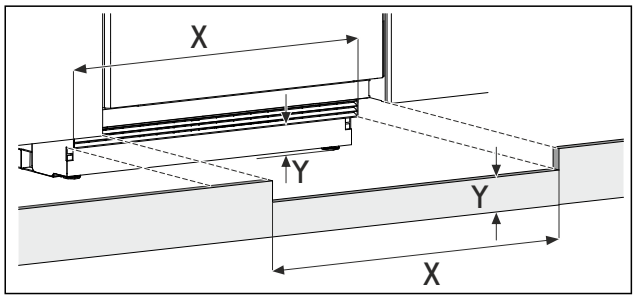


Fig. 33 Atvaizdo pavyzdys

▶ Išmatuokite cokolinės baldo dalies išpjovą.
▶ Atkreipkite dėmesį į tai, kad vėdinimo angos būtų laisvos: baldo cokolinėje plokštelėje išpjaukite X / Y.

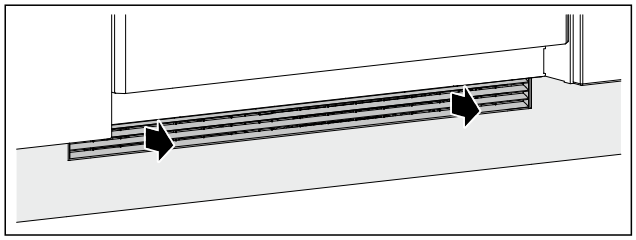


Fig. 34 Atvaizdo pavyzdys

▶ Nustatykite baldo cokolinės plokštelės padėtį, kad galėtumėte išbandyti.
▶ Patraukite vėdinimo groteles į priekį tiek, kad vėdinimo grotelės ir baldo cokolinė plokštelė sudarytų vieną lygmenį.
▶ Nuimkite baldo cokolinę plokštelę.
▷ Vėdinimo angos neuždengtos.

3.8.9 Vėdinimo grotelių užfiksavimas

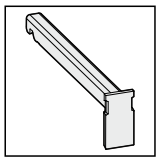


Fig. 35 Tiekimo apimtis

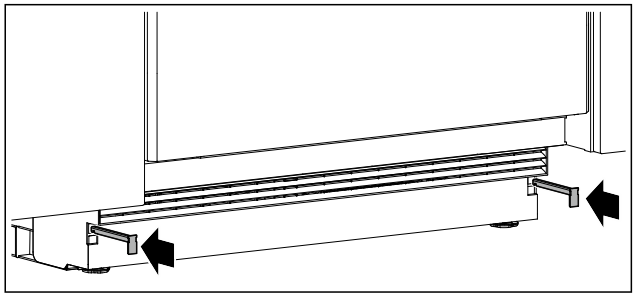


Fig. 36 Atvaizdo pavyzdys

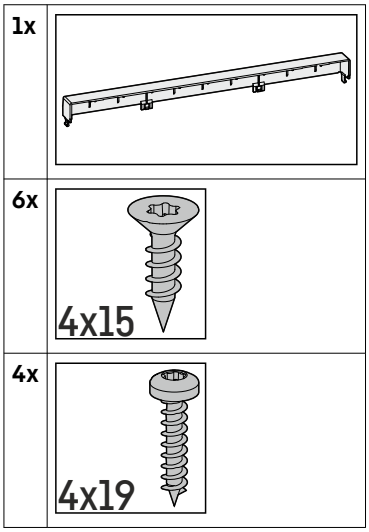
▶ Įstatykite skląstį, tuo metu prilaikydami vėdinimo groteles, kad jos netyčia nepasislinktų.
▷ Sumontuokite priekinę baldo dalį. (žr. 3.9 Baldo durų montavimas)
▷ (žr. 3.11 Prietaiso prijungimas prie elektros srovės tiekimo linijos)

3.9 Baldo durų montavimas

Įrankis



Tiekimo apimtis



▶ Sumontuokite rankenėlę ant baldo durų.

Pastaba
Kad ištraukiamas vežimėlis tolygiai išsitrauktų:
▶ baldo durų rankenėlę visada montuokite viduryje ant baldo durų.

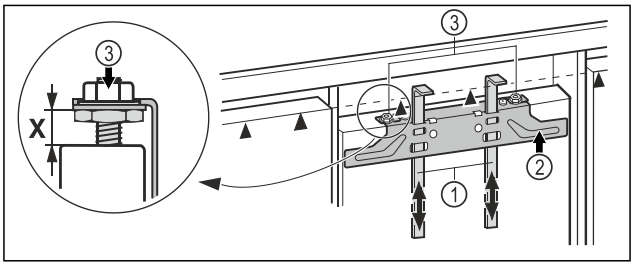


Fig. 37

▶ Patikrinkite numatytąjį **X = 8 mm** nustatymą. (Atstumas tarp prietaiso durų ir apatinės skersinio briaunos)
▶ Pakelkite pagalbinius montavimo įtaisus *Fig. 37 (1)* į baldo durų aukštį. Apatinė pagalbinės montavimo priemonės atramos briauna ▲ = montuojamų baldų durų viršutinis kraštas.
▶ Atsukite tvirtinimo skersinį *Fig. 37 (2)*, atsukdami antveržles *Fig. 37 (3)*.

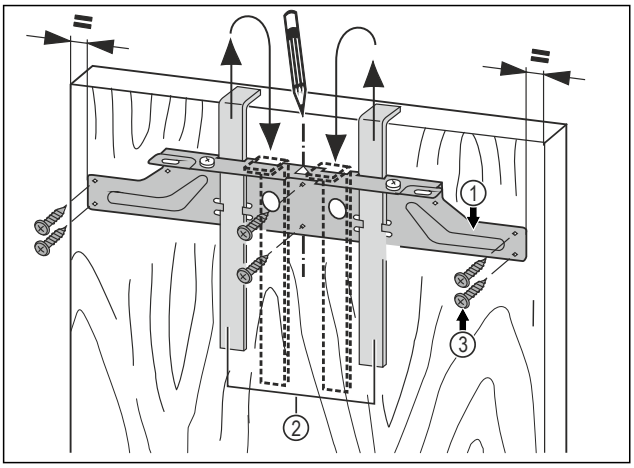


Fig. 38

- ▶ Tvirtinimo skersinį *Fig. 38 (1)*, naudodami pagalbinius montavimo įtaisus *Fig. 38 (2)*, užkabinkite vidinėje baldo durų pusėje.
- ▶ Tvirtinimo skersinį *Fig. 38 (1)* išlygiuokite durų viduryje.
- ▷ Atstumai iki kairiojo ir dešiniojo kraštų yra vienodi.

Jei durys yra iš MDP:

- ▶ tvirtinimo skersinį *Fig. 38 (1)* priveržkite mažiausiai 6 vartais *Fig. 38 (3)*.

Jei durys yra rėmo ir plokštės konstrukcija:

- ▶ tvirtinimo skersinį *Fig. 38 (1)* prisukite prie krašto mažiausiai 4 varžtais *Fig. 38 (3)*.
- ▶ Į viršų ištraukite pagalbinius montavimo įtaisus *Fig. 38 (2)* ir, juos apsukę, įstumkite į šalia esančias tvirtinimo angas.

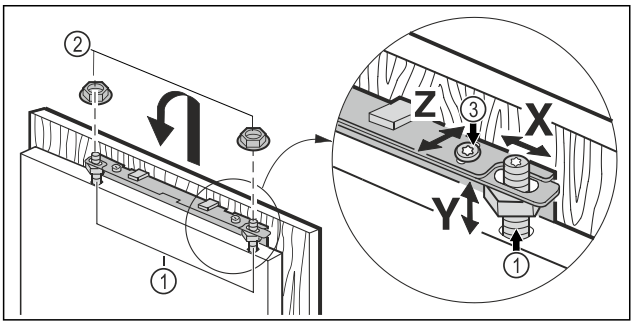


Fig. 39

- ▶ Baldo duris pakabinkite ant reguliavimo varžtų *Fig. 39 (1)* ir laisvai užsukite antveržles *Fig. 39 (2)* ant reguliavimo varžtų.
- ▶ Uždarykite duris.
- ▶ Patikrinkite atstumą tarp durų ir greta esančių baldo durų.
- ▶ Baldo durų kraštų išlygiavimas: Perstumkite baldo duris **X** kryptimi.
- ▶ Nustatykite baldo duris į **Y** aukštį ir išlygiuokite šoninį posvyrį: nustatykite reguliavimo kaištį *Fig. 39 (1)* atsuktuvu.
- ▷ Sureguliuokite baldo duris, kad jos stovėtų lygiai ir vienoje linijoje sulig aplink einančiais baldo kraštais.
- ▶ Priveržkite antveržles *Fig. 39 (3)*.

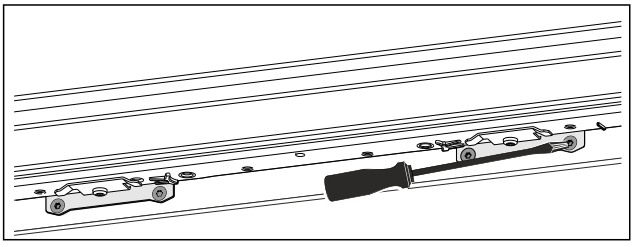


Fig. 40

- ▶ Baldo duris prisukite prie prietaiso durų.
- ▶ Išgręžkite tvirtinimo skyles baldo duryse (prireikus pasinaudokite raižikliu).
- ▶ Prietaiso duris varžtais prisukite prie baldo durų per tvirtinimo kampuotį.

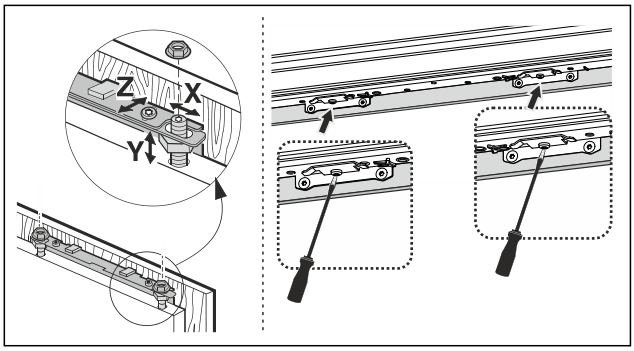
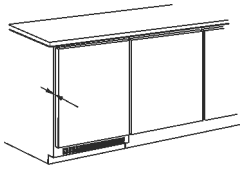


Fig. 41

- ▶ Ištiesinkite baldo duris į gylį **Z**: viršuje ir apačioje atlaisvinkite durų varžtus ir tada perstumkite duris.
- ▶ Neleiskite atsitrenkti į iškyšas ir sandarinimo briaunas – svarbu veikimui!
- ▶ Tarp baldo durų ir korpuso palikite 2 mm ventiliacinį tarpą.



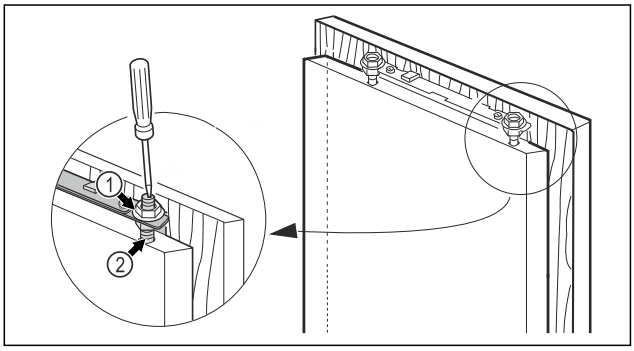


Fig. 42

- ▶ Patikrinkite, ar gerai uždėtos durys, jei reikia, sureguliuokite.
- ▶ Priveržkite visus varžtus.
- ▶ Priveržkite antveržles *Fig. 42 (1)* šešiabriauniu raktu 13. Tuo metu reguliavimo varžtus *Fig. 42 (2)* laikykite atsuktuvu.

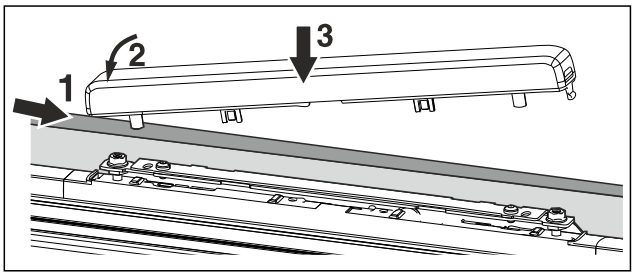


Fig. 43

- ▶ Uždėkite ir užfiksuokite viršutinę dengiamąją plokštelę.

3.10 Sumontavus

- ▶ Pašalinkite iš vidaus visas detales, užtikrinančias saugumą transportavimo metu.

PRANEŠIMAS
Sugadinimas dėl smailių arba aštrių daiktų!
Naudodami smailius arba aštrius daiktus pakuotės medžiagai pašalinti, galite sugadinti prietaisą.
▶ Pakuotės medžiagai pašalinti nenaudokite smailių arba aštrių daiktų.

▶ Pašalinkite iš vidaus apsaugines plėveles: Nutraukite plėvelę išilgai konstrukcinės dalies, kad sumažintumėte plėvelės sukibimo jėgą.
▶ Išvalykite prietaisą. (žr. 10.4 Prietaiso valymas)
▶ Užsirašykite tipą (modelį, numerį), prietaiso pavadinimą, prietaiso / serijos numerį, pirkimo datą ir pardavėjo adresą.

3.11 Prietaiso prijungimas prie elektros srovės tiekimo linijos

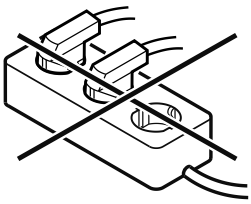
ĮSPĖJIMAS
Elektros smūgio pavojus ir pavojus susižaloti dėl apgadinto prietaiso arba pažeisto prijungimo prie tinklo laido!
Pavojus gyvybei ir pjautiniai sužalojimai. Jei prietaisas arba prijungimo prie tinklo laidas transportuojant buvo pažeistas, Jūs galite patirti mirtiną elektros smūgį. Be to, galite įsipjauti prisilietę prie pažeistų prietaiso korpuso dalių.
▶ Po transportavimo patikrinkite prietaisą ir prijungimo prie tinklo laidą, ar jie nepažeisti.
▶ Jokiu būdu nepradėkite eksploatuoti prietaiso, jei prietaisas arba prijungimo prie tinklo laidas pažeistas.
▶ Susisiekimas su klientų aptarnavimo tarnyba.

Naudodami atskirai pristatytą prijungimo prie tinklo laidą, savo prietaisą prijungsite prie elektros srovės tinklo. Prijungimo prie tinklo laido viename gale yra lizdo jungtis, kitame – tinklo kištukas.

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:
- Prietaisas ir prijungimo prie tinklo laidas nepažeisti.
- Prietaisas įmontuotas pagal reikalavimus. (žr. 3.8 Prietaiso įmontavimas į nišą)
- Laikomasi elektros prijungimo reikalavimų.
- Prijungimo pagal reikalavimus matmenys yra žinomi ir jų laikomasi.
- Tinklo įtampa ir dažnis atitinka duomenis duomenų skydelyje.
- Kištukinis lizdas yra tinkamai įžemintas ir su elektros saugikliu.
- Saugiklio grįžimo srovė yra nuo 10 A iki 16 A.

PRANEŠIMAS
Apgadinimo pavojus netinkamai eksploatuojant!
Prietaiso elektrinių komponentų pažeidimas.
▶ Naudokite tik komplektacijoje esantį prijungimo prie tinklo laidą.

ĮSPĖJIMAS
Gaisro pavojus netinkamai prijungus!
Nudegimai.
Prietaiso pažeidimai.
▶ Nenaudokite ilginamojo laido.
▶ Nenaudokite skirstytuvo juostelių.



PRANEŠIMAS
Apgadinimo pavojus netinkamai prijungus!
Prietaiso pažeidimai.
▶ Prijunkite prietaisą prie salelės keitiklių, pvz., saulės energijos įrenginių ir benzininių generatorių.

▶ Prijungimo prie tinklo laido tinklo kištuką prijunkite prie maitinimo įtampos. Atkreipkite dėmesį, ar gerai pritvirtintas tinklo kištukas kištukiniame lizde.
▷ „Liebherr“ logotipas rodomas ekrane.
▷ Rodmuo perjungiamas į parengties piktogramą.
▷ Jei per 60 sekundžių neatliekamas joks veiksmas: parengties piktograma tampa neryški arba pradingsta.
▷ Prietaisas prijungtas. Pirmosios eksploatacijos pradžia, žr. tolesnį skyrių arba naudojimo instrukciją.

3.12 Pašalinkite pakuotę

ĮSPĖJIMAS
Pavojus uždusti dėl pakavimo medžiagų ir plėvelės!
▶ Neleiskite vaikams žaisti pakavimo medžiagomis.

Pakuotė pagaminta iš pakartotinai panaudojamų medžiagų:
- gofruotojo kartono / kartono;
- dalių iš putų polistirolo;
- polietileninių plėvelių ir maišelių;
- polipropileninių tvirtinimo juostų;
- vinimis sukaltų medinių rėmų su polietilenine poveržle*

▶ Pakuotės medžiagas pristatykite į oficialų atliekų surinkimo ir perdirbimo punktą.

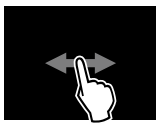
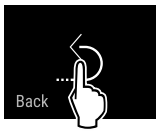
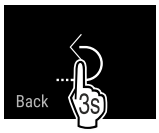
4 Touch & Swipe ekrano veikimo principas

Savo prietaisą galite valdyti Touch & Swipe ekrane.
Touch & Swipe ekrane (toliau vadinamas ekranu), spustelėdami arba braukdami pasirinkite prietaiso funkcijas. Jei 10 sekundžių ekrane neatliksite jokio veiksmo, rodmuo peršoks arba į viršesnįjį meniu, arba tiesiai į būsenos rodmenį.

4.1 Navigacija ir simbolių aiškinimas

Paveikslėliuose rodomi įvairūs simboliai, skirti naršyti ekrane. Šioje lentelėje aprašomi šie simboliai.

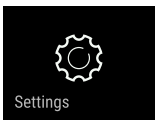
Simbolis	Aprašymas
	**Trumpai palieskite ekraną:** funkcijos aktyvinimas / išaktyvinimas. Pasirinkimo patvirtinimas. Submeniu atidarymas.
	**Ilgai spauskite ekraną su nurodytu laiku (pvz., 3 sekundės):** funkcijos arba vertės aktyvinimas / išaktyvinimas.

Simbolis	Aprašymas
	**Braukite į dešinę arba į kairę:** naršymas meniu.
	**Trumpai palieskite piktogramą „Atgal“:** peršokama per vieną meniu lygmenį atgal.
	**Piktogramą „Atgal“ lieskite 3 sekundes:** Peršokama atgal į būsenos rodmenį.
	**Rodyklė su laikrodžiu:** užtrunka daugiau nei 10 sekundžių, kol ekrane rodomas kitas rodmuo.
	**Rodyklė su nurodytu laiku:** užtrunka nurodytą laiką, kol ekrane rodomas kitas rodmuo.
	**Piktograma „Nustatymų meniu atidarymas“:** perėjimas į nustatymų meniu ir jo atidarymas. Jei reikia: nustatymų meniu eikite prie norimos funkcijos. (žr. 4.2.1 Nustatymų meniu atidarymas)
	**Atverkite piktogramą „Išplėstinis meniu“:** perėjimas į išplėstinį meniu ir jo atidarymas. Jei reikia: eikite išplėstiniame meniu prie norimos funkcijos. (žr. 4.2.2 Išplėstinio meniu atidarymas)
10 sekundžių jokių veiksmų	Jei 10 sekundžių ekrane neatliksite jokio veiksmo, rodmuo peršoks arba į viršesnįjį meniu, arba tiesiai į būsenos rodmenį.
Uždarykite duris ir vėl jas atidarykite.	Jei uždarysite duris ir jas iš karto vėl atidarysite, rodmuo peršoks atgal į būsenos rodmenį.

Pastaba: ekrano paveikslėliai vaizduojami su angliškomis sąvokomis.

4.2 Meniu

Prietaiso funkcijos paskirstomos skirtinguose meniu:

Meniu	Aprašymas
Pagrindinis meniu	Jeigu įjungsite prietaisą, tuomet automatiškai atsirasite pagrindiniame meniu. Iš čia pateksite prie svarbiausių prietaiso funkcijų, į nustatymų meniu ir išplėstinį meniu.
 Nustatymų meniu	Nustatymų meniu yra kitos prietaiso funkcijos, skirtos prietaisui nustatyti.
Išplėstinis meniu	Išplėstiniame meniu yra specialios prietaiso funkcijos, skirtos prietaisui nustatyti. Prieiga į išplėstinį meniu apsaugota skaičių kodu **1 5 1**.

4.2.1 Nustatymų meniu atidarymas

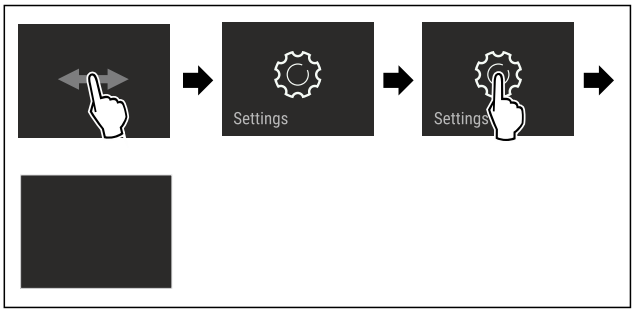


Fig. 44 Atvaizdo pavyzdys

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Nustatymų meniu atidarytas.
▶ Jei reikia: eikite prie norimos funkcijos.

4.2.2 Išplėstinio meniu atidarymas



Fig. 45

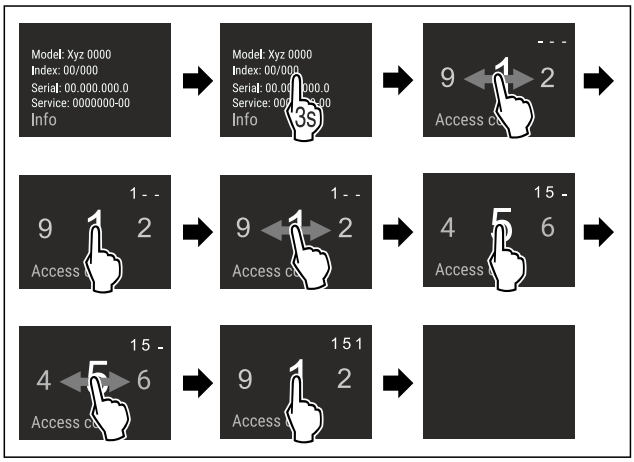


*Fig. 46 Atvaizdo pavyzdys, prieiga su skaičių kodu **151***

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Išplėstinis meniu atidarytas.
▶ Jei reikia: eikite prie norimos funkcijos.

4.3 Rimties režimas

Jei neliesite ekrano 1 minutę, ekranas persijungs į rimties režimą. Rimties režimu rodmens ryškumas yra prislopintas.

4.3.1 Rimties režimo išjungimas

▶ Ekraną trumpai palieskite pirštu.
▷ Rimties režimas baigtas.

5 Naudojimosi pradžia

5.1 Prietaiso įjungimas (pirmosios eksploatacijos pradžia)

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

- ❑ prietaisas įmontuotas pagal montavimo instrukciją ir prijungtas,
- ❑ iš prietaiso vidaus ir nuo jo pašalintos visos lipniosios juostelės, lipniosios ir apsauginės plėvelės bei transportavimo fiksatoriai,
- ❑ iš stalčių išimtos visos reklamos.
- ❑ Touch & Swipe ekrano veikimo principas yra žinomas. (žr. 4 Touch & Swipe ekrano veikimo principas)

Įjunkite prietaisą Touch & Swipe ekrane:

- ▶ Jei ekranas yra rimties režime: trumpai palieskite ekraną.
- ▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.

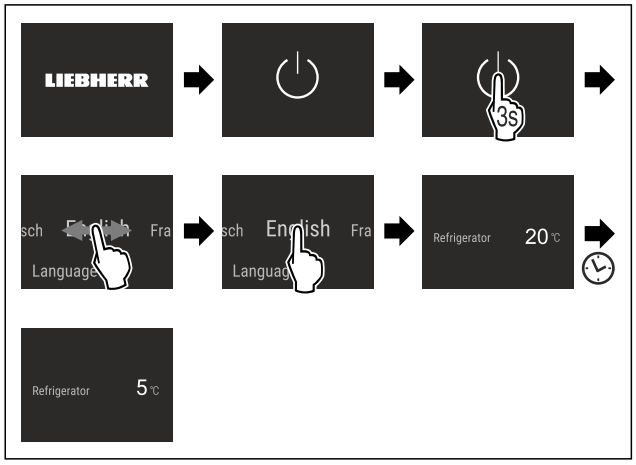


Fig. 47 Atvaizdo pavyzdys

- ▷ Rodomas būsenos rodmuo.
- ▷ Prietaisas atvėsina iki gamykloje nustatytos tikslinės temperatūros.
- ▷ Prietaisas paleidžiamas demonstraciniu režimu (rodomas būsenos rodmuo su DEMO): Jei prietaisas pasileidžia demonstraciniu režimu, demonstracinį režimą galite išaktyvinti per kitas 5 minutes. (žr. Demonstracinis režimas)

Kita informacija:

- Paleiskite SmartDevice. (žr. 2.3 SmartDevice) ir (žr. WLAN)

Pastaba
Gamintojas rekomenduoja:

- ▶ Maisto produktų sudėjimas: Palaukite maždaug 6 valandas, kol bus pasiekta nustatyta temperatūra.
- ▶ Laikykitės laikymo nuorodų. (žr. 6.1 Laikymo nuorodos)

Pastaba
Jūs įsigysite priedus Liebherr-Hausgeräte parduotuvėje ties go.liebherr.com/47wtc4.

6 Laikymas

6.1 Laikymo nuorodos

ĮSPĖJIMAS
Gaisro pavojus dėl elektrinių prietaisų!
Jei savo prietaiso maisto produktų srityje naudojate elektrinius prietaisus, jie gali sukelti gaisrą.

- ▶ Prietaiso maisto produktų srityje nenaudokite jokių elektrinių prietaisų, jei jų nerekomenduoja gamintojas.

Pastaba
Esant blogai ventiliacijai, padidėja energijos sąnaudos ir sumažėja vėsinimo galingumas.

- ▶ Neuždenkite vėdinimo angų.

Atsižvelkite į šiuos laikymo nurodymus:

- Produktus, kurie lengvai praranda skonį arba prisigeria kvapo, supakuokite į uždarus indus arba uždenkite.
- Laikykite skysčius uždaruose induose.
- Maisto produktus laikykite atstumu, kad oras galėtų laisvai cirkuliuoti.
- Maisto produktus laikykite pagal duomenis ant pakuotės.
- Visada galioja ant pakuotės nurodytas trumpiausias galiojimo laikas.

Pastaba
Nesilaikant šių nurodymų, maisto produktai gali sugesti.

6.2 Šaldytuvo skyrius su ištraukiamu vežimėliu

6.2.1 Maisto produktų suskirstymas

PRANEŠIMAS
Pažeidimo pavojus dėl netinkamai sudėtų maisto produktų!
Ventiliatoriaus pažeidimas. Jei viršutinį stalčių pripildysite per aukštai, uždarant ištraukiamą vežimėlį, stalčius gali atsitrenkti į prietaiso ventiliatorių.

- ▶ Viršutinį stalčių pripildykite tik iki viršutinės stalčiaus juostelės.

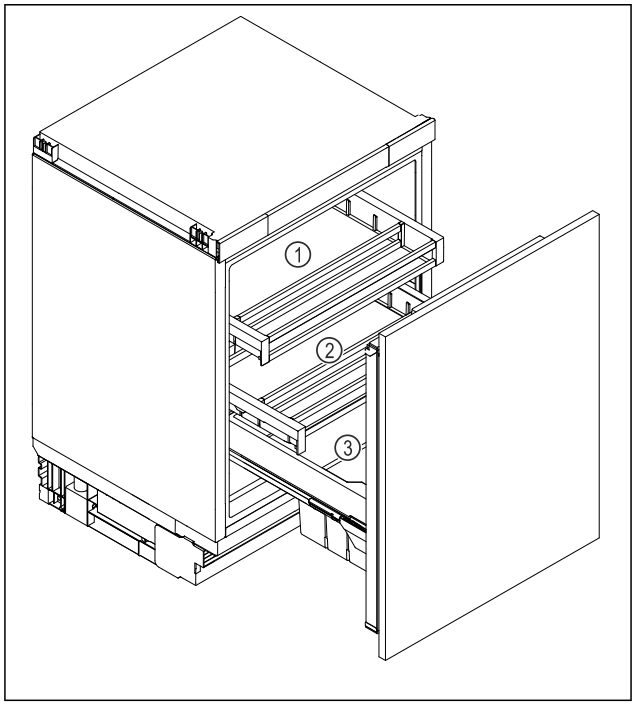


Fig. 48 Atvaizdo pavyzdys

▶ Viršutinis stalčius *Fig. 48 (1)*: laikykite sviestą, sūrį, konservus ir tūteles.
▶ Apatinis stalčius *Fig. 48 (2)*: laikykite lengvai gendančius maisto produktus, pvz., paruoštus patiekalus, žuvį, mėsos ir dešros gaminius.
▶ Dėžė vaisiams ir daržovėms *Fig. 48 (3)*: laikykite supakuotus vaisius ir daržoves.
▶ Gėrimų skyrius *Fig. 48 (3)*: laikykite atskirus butelius.

6.3 Laikymo terminai

Nurodyti laikymo terminai yra tik orientaciniai.

Mažiausia maisto produktų laikymo trukmė priklauso nuo ant pakuotės nurodytos datos.

6.3.1 Šaldytuvo skyrius

Taip pat galioja ant pakuotės nurodytas trumpiausias galiojimo laikas.

7 Energijos taupymas

- Visada užtikrinkite gerą oro cirkuliaciją. Neuždenkite ventiliacinių angų arba grotelių.
- Nemontuokite prietaiso į vietą, neapsaugotą nuo tiesioginių saulės spindulių, šalia radiatoriaus ir pan.
- Jei prietaisą montuojate iš karto šalia orkaitės, gali šiek tiek padidėti energijos sąnaudos. Tai priklauso nuo orkaitės naudojimo trukmės ir naudojimo intensyvumo.
- Energijos sąnaudos priklauso nuo įrengimo sąlygų, pvz., aplinkos temperatūros . Jei aplinkos temperatūra yra aukštesnė, energijos sąnaudos gali padidėti.
- Kiek įmanoma trumpiau laikykite prietaisą atidarytą.
- Kuo žemesnė temperatūra nustatyta, tuo didesnės energijos sąnaudos.
- Maisto produktus išimkite tik tokiam laikui, kad jie ne per daug sušiltų.
- Šiltus patiekalus dėkite pirmiausia atvėsinę iki kambario temperatūros.
- Kai atostogaujate ilgesnį laiką, naudokite HolidayMode (žr. HolidayMode) .

8 Valdymas

8.1 Valdymo ir indikaciniai elementai

8.1.1 Būsenos rodmuo

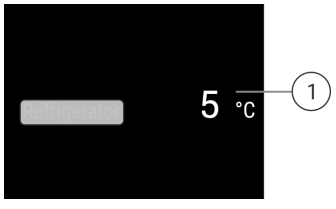


Fig. 49 Būsenos rodmuo rodo tikrąją temperatūrą.

(1) Šaldytuvo skyriaus temperatūros indikatorius

8.1.2 Indikacinės piktogramos

Indikacinės piktogramos suteikia informacijos apie esamą prietaiso būseną.

Piktograma	Prietaiso būsena
	Parengtis (Standby) Prietaisas arba temperatūros zona išjungtas (-a).
 	**Pulsuojantis skaičius** Prietaisas veikia. Temperatūra pulsuoja, kol pasiekiama nustatyta vertė.
 	**Pulsuojanti piktograma** Prietaisas veikia. Atliekamas nustatymas.

8.2 Prietaiso funkcijos

8.2.1 Nuorodos dėl prietaiso funkcijų

Prietaiso funkcijos gamykloje nustatytos taip, kad Jūsų prietaisas pilnutinai veiktų.

Prieš keisdami, aktyvindami arba išaktyvindami prietaiso funkcijas, įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

❑ Jūs perskaitėte ir supratote aprašymus apie ekrano veikimo principą. (žr. 4 Touch & Swipe ekrano veikimo principas)
❑ Jūs susipažinote su savo prietaiso valdymo ir indikaciniais elementais.

Prietaiso išjungimas ir įjungimas

Su šia funkcija išjunkite ir įjungsite visą prietaisą.

Prietaiso išjungimas

Jei išjungsite prietaisą, prieš tai atlikti nustatymai liks išsaugoti.

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

❑ Nurodymai atlikti tam tikrus veiksmus (žr. 12 Eksploatavimo nutraukimas) įvykdyti.



Fig. 50

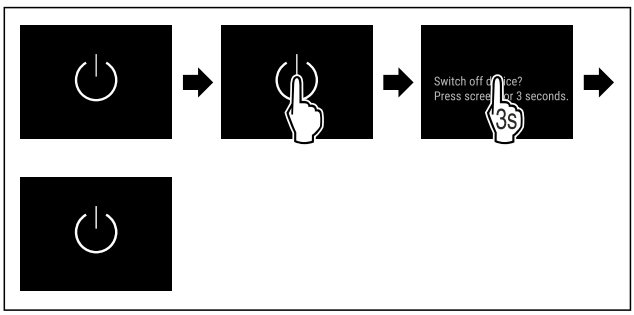


Fig. 51

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Prietaisas išjungtas.
▷ Parengties piktograma rodoma ekrane.
▷ Ekranas tampa juodas.

Prietaiso įjungimas

Jei ekranas yra rimties režime:

▶ Trumpai palieskite ekraną.

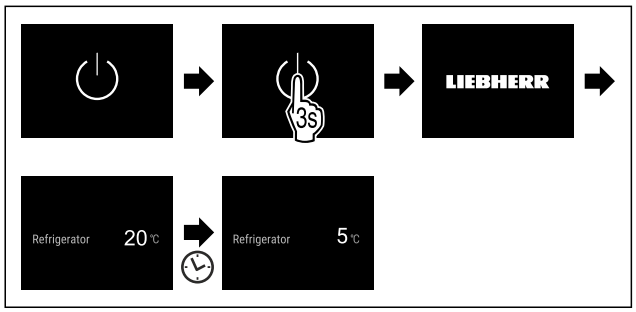


Fig. 52 Atvaizdo pavyzdys

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
Jei prietaisas paleidžiamas demonstraciniu režimu:
▶ Išaktyvinkite demonstracinį režimą. (žr. Demonstracinio režimo išaktyvinimas)
▷ Prietaisas įjungtas.
▷ Prieš tai atlikti nustatymai atkurti.
▷ Prietaisas atvėsina iki nustatytos tikslinės temperatūros.

5 °C Temperatūra

Naudodami šią funkciją, nustatysite temperatūrą.

Temperatūra priklauso nuo šių veiksnių:

- durų atidarymo dažnumo,
- durų atidarymo trukmės,
- patalpos, kurioje stovi šaldytuvas, temperatūros,
- maisto produktų rūšies, temperatūros ir kiekio.

Temperatūros zona	Gamykloje nustatyta temperatūra	Rekomenduojamas nustatymas
5 °C Šaldytuvo skyrius	5 °C	4 °C

Temperatūros nustatymas

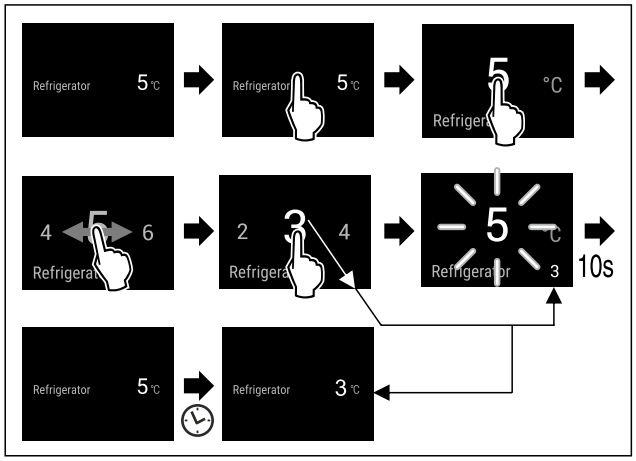


Fig. 53 Atvaizdo pavyzdys

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Temperatūra nustatyta.

SuperCool

Su šia funkcija aktyvinsite arba išaktyvinsite SuperCool. Jei aktyvinsite SuperCool, padidės prietaiso vėsinimo galia. Taip bus užtikrinta žemesnė vėsinimo temperatūra. SuperCool galite aktyvinti, kai norite kuo greičiau atvėsinti didelį kiekį maisto produktų.

Kai funkcija aktyvi, prietaisas veikia didesne galia. Dėl to prietaiso darbiniai garsai laikinai gali būti garsesni ir padidėja energijos sąnaudos.

SuperCool aktyvinimas

Funkcijos aktyvinimo momentas:

- Jei šaldytuvo skyriuje norite laikyti šviežius maisto produktus: sudėdami maisto produktus, aktyvinkite funkciją.

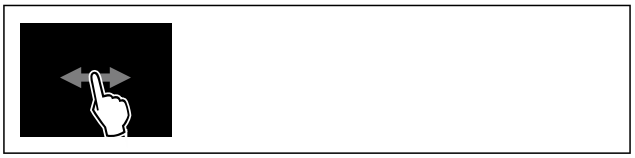


Fig. 54

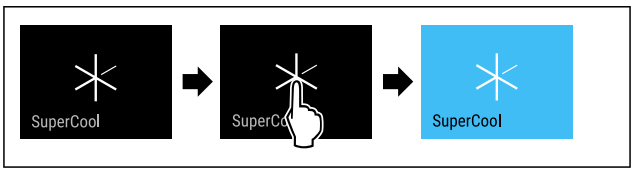


Fig. 55

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
-arba-
▶ Aktyvinkite naudodami SmartDevice programėlę.

▷ SuperCool aktyvintas.
▷ Temperatūros indikatorius tampa mėlynas.

SuperCool išaktyvinimas

SuperCool automatiškai išaktyvinamas po 18 valandų. Tačiau SuperCool galima bet kada išaktyvinti ir rankiniu būdu:

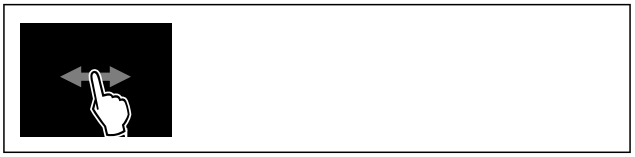


Fig. 56

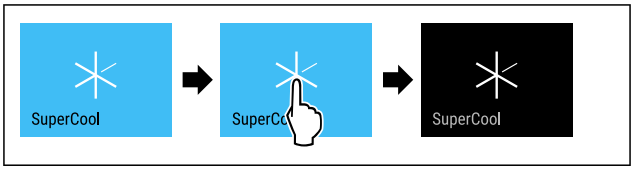


Fig. 57

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
-arba-
▶ Išaktyvinkite naudodami SmartDevice programėlę.

▷ SuperCool išaktyvintas.
▷ Prietaisas toliau veikia normaliuoju režimu.
▷ Prietaisas atvėsina iki prieš tai nustatytos temperatūros.

PowerCool

Su šia funkcija aktyvinsite arba išaktyvinsite PowerCool. Naudojant PowerCool, vyksta optimalus temperatūrinis sluoksniavimasis, skirtas Jūsų maisto produktams vėsinti.

Funkcija susijusi su šaldytuvo skyriumi.

Naudojimas:

- esant aukštai patalpos temperatūrai (maždaug nuo 35 °C)
- esant dideliam oro drėgnumui, pvz., vasaros dienomis
- laikant drėgnas prekes, norint išvengti kondensato susidarymo prietaiso viduje

Pastaba
Ventiliatorius gali veikti ir išjungus funkciją. Taip jis užtikrina optimalų temperatūros pasiskirstymą prietaise.

Kai funkcija aktyvi, prietaisas veikia didesne galia. Dėl to prietaiso darbiniai garsai laikinai gali būti garsesni ir padidėja energijos sąnaudos.

PowerCool aktyvinimas



Fig. 58

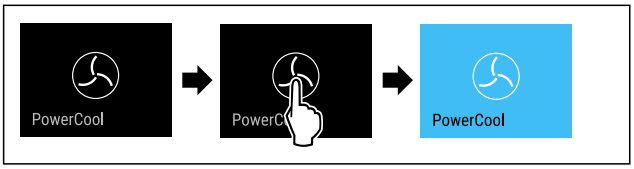


Fig. 59

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ PowerCool aktyvinta.

PowerCool išaktyvinimas



Fig. 60

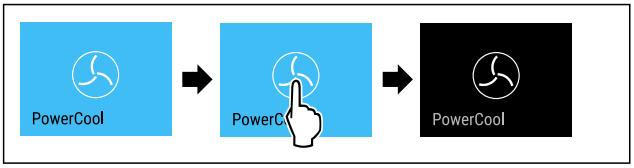


Fig. 61

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ PowerCool išaktyvinta.

HolidayMode

Su šia funkcija aktyvinsite arba išaktyvinsite HolidayMode. Jei aktyvinsite HolidayMode, šaldytuvo skyrius bus nustatytas ties 15 °C. Tai padeda taupyti energiją ilgesniais nebuvimo laikotarpiais ir apsaugo nuo blogo kvapo bei pelėsio atsiradimo.

Prietaiso būsena aktyvinus HolidayMode
Šaldytuvo skyrius atvėsina iki 15 °C.
SuperCool išaktyvintas.
PowerCool išaktyvintas.

HolidayMode aktyvinimas

▶ Visiškai ištuštinkite šaldytuvo skyrių.

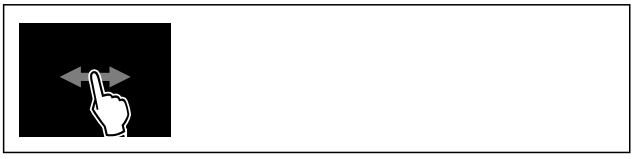


Fig. 62

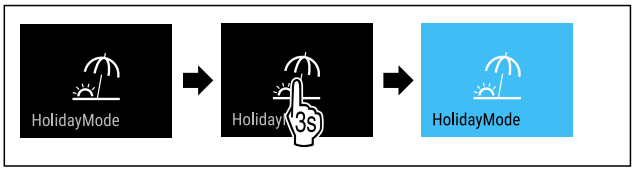


Fig. 63

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ HolidayMode aktyvintas.
▷ Temperatūros indikatorius tampa mėlynas ir jame rodoma HolidayMode piktograma.

HolidayMode išaktyvinimas



Fig. 64

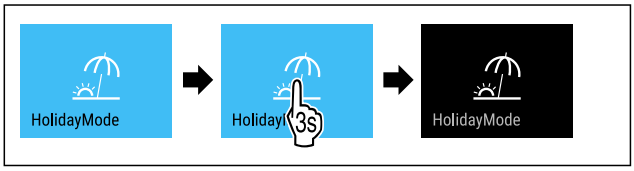


Fig. 65

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ HolidayMode išaktyvintas.
▷ Prietaisas atvėsina iki prieš tai nustatytos temperatūros.

SabbathMode

Su šia funkcija aktyvinsite arba išaktyvinsite SabbathMode. Jei aktyvinsite šią funkciją, kai kurios elektroninės funkcijos bus išjungtos. Tai reiškia, kad Jūsų prietaisas atitinka religinius žydų švenčių, pavyzdžiui, šabo, reikalavimus ir „STAR-K Kosher“ sertifikatą.

Prietaiso būsena aktyvinus SabbathMode
Būsenos indikatoriuje nuolat rodomas SabbathMode.
Visos funkcijos ekrane, išskyrus **funkciją SabbathMode išaktyvinimas** yra užblokuotos.
Aktyvios funkcijos lieka aktyvios.
Kai durys uždaromos, ekranas lieka šviesus.
Vidaus apšvietimas išaktyvintas.
Priminimai nesiunčiami. Nustatytas laiko intervalas sustabdomas.
Priminimai ir įspėjimai nerodomi.
Durų aliarmo nėra.
Temperatūros aliarmo nėra.
Nutrūkus elektros srovės tiekimui, prietaisas persijungia atgal į režimą SabbathMode.

Prietaiso būsena

Pastaba
Šis prietaisas turi instituto „Institute for Science and Halacha“ sertifikatą. (www.machonhalacha.co.il)

Per STAR-K sertifikuotų prietaisų sąrašą rasite ties www.star-k.org/appliances.

SabbathMode aktyvinimas

ĮSPĖJIMAS
Pavojus apsinuodyti dėl sugedusių maisto produktų!
Jei aktyvinote SabbathMode ir nutrūksta elektros srovės tiekimas, būsenos indikatoriuje nerodomas pranešimas apie elektros srovės tiekimo nutrūkimą. Atkūrus elektros srovės tiekimą, prietaisas toliau veikia režimu SabbathMode. Nutrūkus elektros srovės tiekimui gali sugesti maisto produktai ir juos vartojant galima apsinuodyti.
Nutrūkus elektros srovės tiekimui:
▶ maisto produktų, kurie buvo užšaldyti ir atitirpo, nevalgykite.



Fig. 66

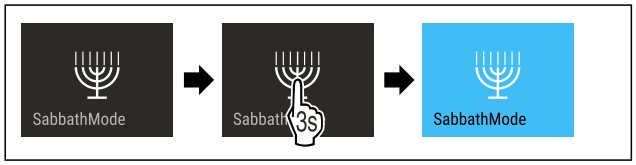


Fig. 67

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ SabbathMode aktyvinta.
▷ Būsenos indikatoriuje nuolat rodomas SabbathMode.

SabbathMode išaktyvinimas

SabbathMode automatiškai išaktyvinamas po 80 valandų. Tačiau SabbathMode galima bet kada išaktyvinti ir rankiniu būdu:

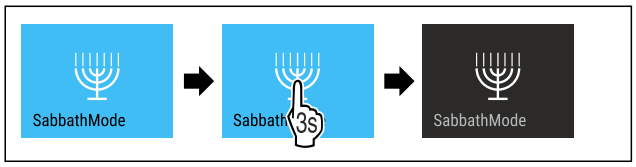


Fig. 68

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ SabbathMode išaktyvintas.

EnergySaver

Su šia funkcija aktyvinsite arba išaktyvinsite energijos taupymo režimą. Jei aktyvinsite energijos taupymo režimą, prietaise sumažės energijos sąnaudos ir padidės temperatūra. Maisto produktai išliks švieži, tačiau jų galiojimo laikas sutrumpės.

Temperatūros zona	Rekomenduojamas nustatymas (žr. Temperatūros nustatymas)	Temperatūra, esant aktyviam EnergySaver
5 °C Šaldytuvo skyrius	4 °C	7 °C

Temperatūros

EnergySaver aktyvinimas



Fig. 69

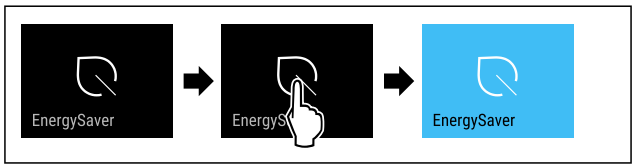


Fig. 70

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Energijos taupymo režimas aktyvintas.

EnergySaver išaktyvinimas



Fig. 71

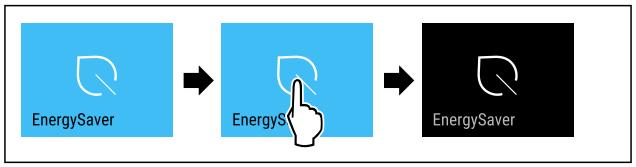


Fig. 72

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Energijos taupymo režimas išaktyvintas.

CleaningMode

Su šia funkcija aktyvinsite arba išaktyvinsite CleaningMode. Naudojant CleaningMode, galima patogiai išvalyti prietaisą.
Šis nustatymas susijęs su šaldytuvo skyriumi.

Naudojimas:
- Išvalykite šaldytuvo skyrių. (žr. 10.4 Prietaiso valymas)

Prietaiso būsena aktyvinus CleaningMode
Būsenos indikatoriuje nuolat rodomas CleaningMode.
Šaldytuvo skyrius išjungtas.
Vidaus apšvietimas aktyvintas.
Priminimai ir įspėjimai nerodomi. Neskamba garso signalas.

Prietaiso būsena

CleaningMode aktyvinimas



Fig. 73

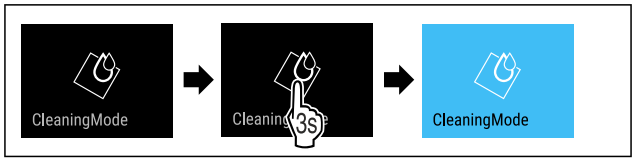


Fig. 74

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ CleaningMode aktyvintas.
▷ Būsenos indikatoriuje nuolat rodomas CleaningMode.

CleaningMode išaktyvinimas

CleaningMode automatiškai išaktyvinamas po 60 minučių. Tačiau CleaningMode galima bet kada išaktyvinti ir rankiniu būdu:

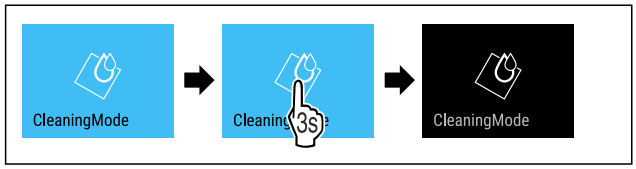


Fig. 75

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ CleaningMode išaktyvintas.
▷ Prietaisas atvėsina iki prieš tai nustatytos temperatūros.

Įvesties blokuotė

Naudodami šią funkciją, aktyvinkite arba išaktyvinkite įvesties blokuotę. Įvesties blokuotė apsaugo, kad įrenginį netyčia valdytų, pvz., vaikai.

Naudojimas:

- apsisaugojimas nuo netikėto funkcijų pakeitimo;
- apsisaugojimas nuo netikėto prietaiso išjungimo;
- apsisaugojimas nuo netikėto temperatūros nustatymo.

Įvesties blokuotės aktyvinimas

Aktyvinę įvesties blokuotę, galite ir toliau naršyti meniu, tačiau negalite pasirinkti arba keisti kitų funkcijų.



Fig. 76

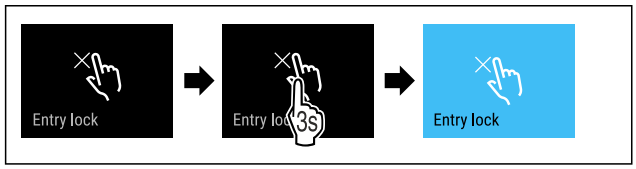


Fig. 77

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Įvesties blokuotė aktyvinta.

Įvesties blokuotės išaktyvinimas



Fig. 78

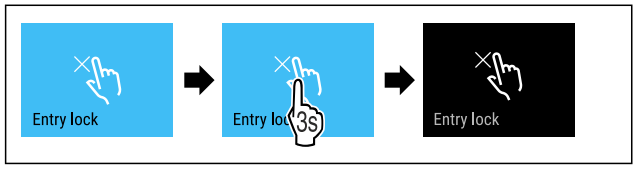


Fig. 79

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Įvesties blokuotė išaktyvinta.

Kalba

Naudodami šią funkciją, nustatysite rodomą klaidą.

Galite patys nustatyti tokias kalbas:

- Vokiečių
- Anglų
- Prancūzų
- Ispanų
- Italų
- Olandų
- Čekų
- Lenkų
- Portugalų
- Bulgarų
- Rusų
- Kinų

Kalbos nustatymas



Fig. 80

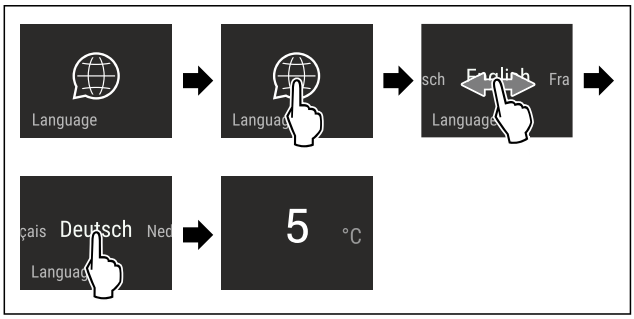


Fig. 81 Atvaizdo pavyzdys, atsižvelgiant į kalbą ir temperatūrą

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Kalba nustatyta.
▷ Rodmuo peršoka atgal į būsenos rodmenį.

Temperatūros vienetas

Naudodami šią funkciją, nustatysite temperatūros vienetą. Kaip temperatūros vienetą galima nustatyti Celsijaus arba Farenheito laipsnius.

Temperatūros matavimo vienetų nustatymas



Fig. 82

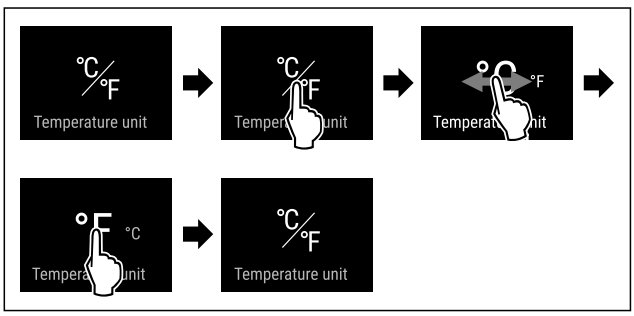


Fig. 84 Atvaizdo pavyzdys: Perjungimas iš Celsijaus laipsnių į Farenheito laipsnius ir atvirkščiai.

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Temperatūros vienetas nustatytas.

Ekrano ryškumas

Naudodami šią funkciją, nustatysite ekrano ryškumą.

Galite patys nustatyti tokias ryškumo pakopas:

- 40 %
- 60 %
- 80 %
- 100 % (išankstinis nustatymas)

Ryškumo nustatymas



Fig. 85

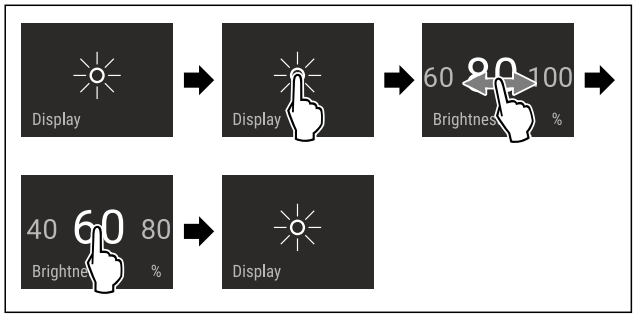


Fig. 86 Atvaizdo pavyzdys: pakeitimas iš 80 % į 60 %.

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Ekrano ryškumas nustatytas.

WLAN

Su šia funkcija savo prietaisą prijungsite prie WLAN. Tada jį per SmartDevice programėlę galėsite valdyti mobiliajame galiniame prietaise. Su šia funkcija WLAN ryšį galėsite vėl atjungti arba atkurti.

Daugiau informacijos apie SmartDevice: (žr. 2.3 SmartDevice)

Pastaba
Toliau nurodytose šalyse funkcijos SmartDevice nėra: Rusijoje, Baltarusijoje, Kazachstane.

WLAN ryšio užmezgimas pirmą kartą

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

❑ SmartDevice programėlė įdiegta (žr. apps.home.liebherr.com).
❑ Registracija SmartDevice programėlėje baigta.



Fig. 87

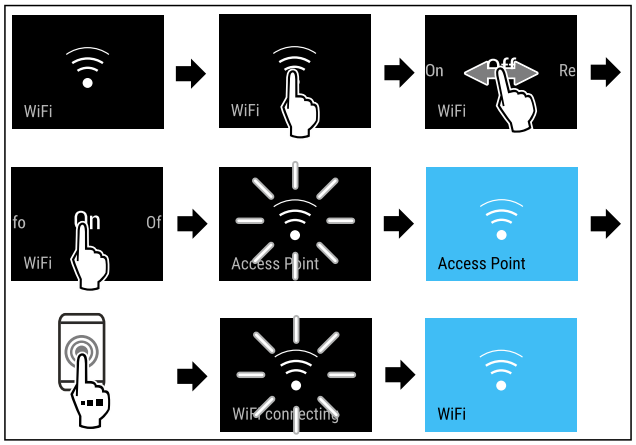


Fig. 88

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Ryšys užmegztas.

WLAN ryšio atjungimas



Fig. 89

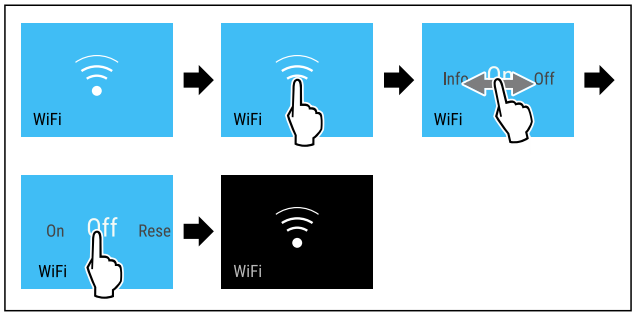


Fig. 90

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Ryšys atjungtas.

WLAN ryšio atkūrimas



Fig. 91

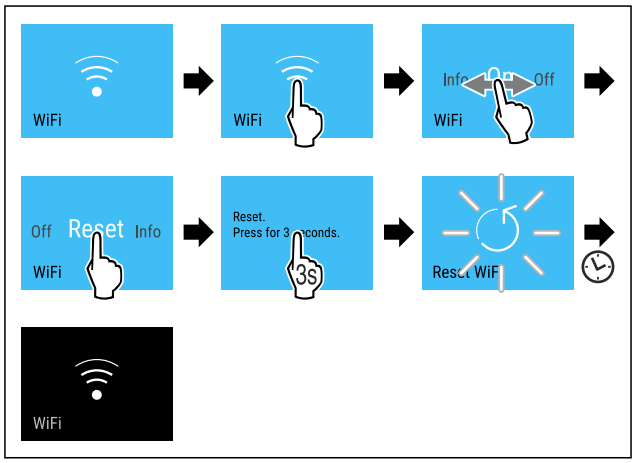


Fig. 92

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Atkurti WLAN ryšio ir kitų WLAN nustatymų gamykliniai nustatymai.

Informacijos apie WLAN ryšį rodymas



Fig. 93

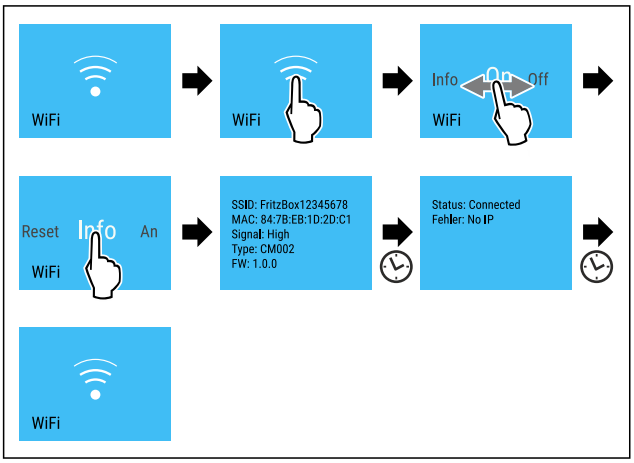


Fig. 94

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.

Prietaiso informacija

Naudodami šią funkciją, matysite savo prietaiso modelio pavadinimą, indeksą, serijos numerį ir techninės priežiūros numerį. Visų kitų pranešimų atveju turite susisiekti su klientų aptarnavimo tarnyba. (žr. 11.4 Klientų aptarnavimo tarnyba)

Be to, naudodami šią funkciją, atversite išplėstinį meniu. (žr. 4 Touch & Swipe ekrano veikimo principas)

Prietaiso informacijos rodymas



Fig. 95



Fig. 96

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Ekrane rodoma prietaiso informacija.

Programinė įranga

Naudodami šią funkciją, matysite prietaiso programinės įrangos versiją.

Programinės įrangos versijos rodymas



Fig. 97



Fig. 98

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Ekrane rodoma programinės įrangos versija.

Durų aliarmas

Su šia funkcija aktyvinsite arba išaktyvinsite durų aliarmą. Durų aliarmas suskamba, kai durys per ilgai atidarytos. Durų aliarmas buvo aktyvintas prieš pristatant. Jūs galite nustatyti, kiek laiko galės būti atidarytos durys, kol suskambės durų aliarmas.

Galite nustatyti tokias vertes:

- 1 minutė
- 2 minutės
- 3 minutės
- Išj.

Durų aliarmo nustatymas



Fig. 99

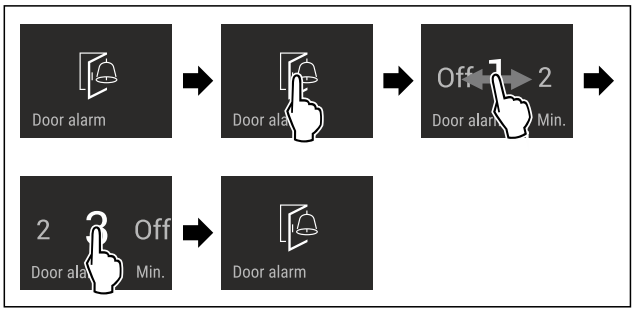


Fig. 100 Atvaizdo pavyzdys: Durų aliarmo pakeitimas iš 1 minutės į 3 minutes.

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Durų aliarmas nustatytas.

Durų aliarmo išaktyvinimas



Fig. 102

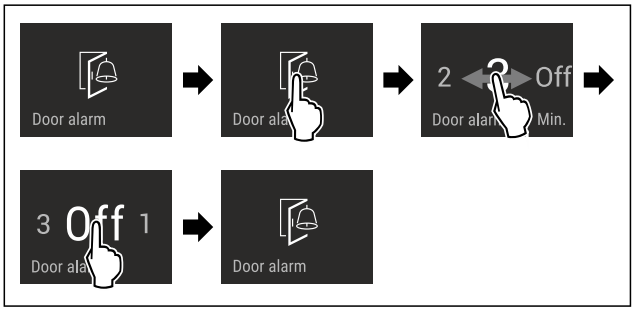


Fig. 103

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Durų aliarmas išaktyvintas.

Demonstracinis režimas

Demonstracinis režimas – tai speciali funkcija pardavėjams, kurie nori parodyti, kaip veikia prietaiso funkcijos. Jei aktyvinsite demonstracinį režimą, visos techninės šalčio funkcijos bus išaktyvintos.

Jei įjungsite prietaisą ir būsenos indikatoriuje bus rodoma „Demo“, vadinasi, demonstracinis režimas jau aktyvintas.

Jei aktyvinsite demonstracinį režimą ir po to išaktyvinsite jį vėl, bus atstatyti gamykliniai prietaiso nustatymai. (žr. Gamyklinių nustatymų atstatymas)

Demonstracinio režimo aktyvinimas



Fig. 104

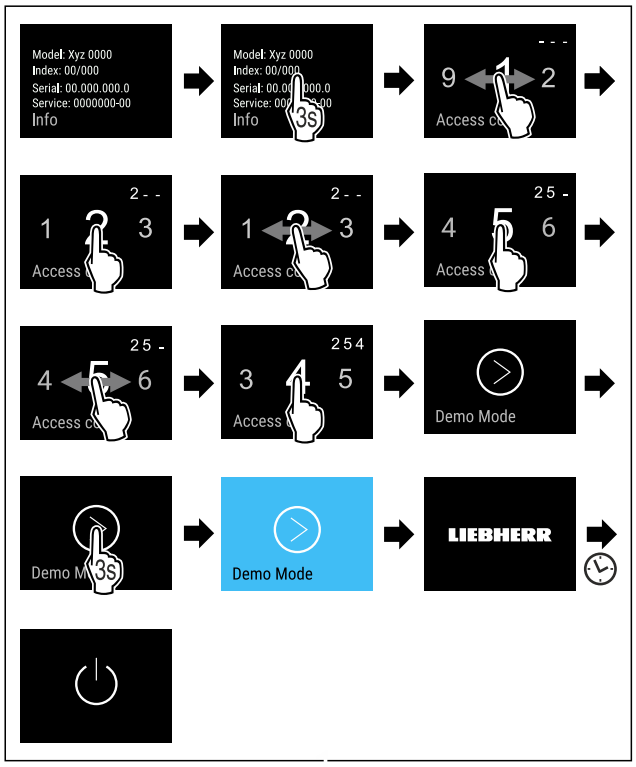


Fig. 105

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Demonstracinis režimas aktyvintas.
▷ Prietaisas išjungtas.
▶ Įjunkite prietaisą. (žr. 5.1 Prietaiso įjungimas (pirmosios eksploatacijos pradžia))
▷ Būsenos indikatoriuje rodoma „DEMO".

Demonstracinio režimo išaktyvinimas



Fig. 106

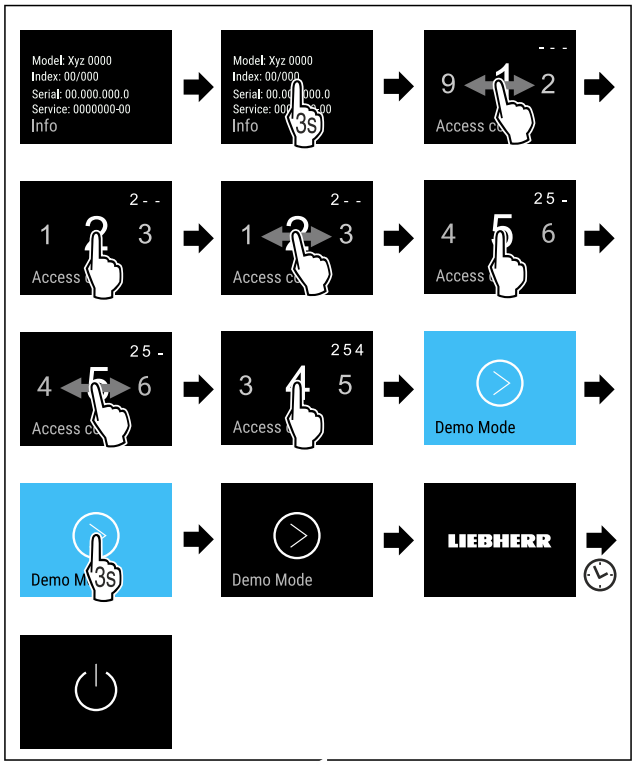


Fig. 107

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Demonstracinis režimas išaktyvintas.
▷ Prietaisas išjungtas.
▶ Įjunkite prietaisą. (žr. 5.1 Prietaiso įjungimas (pirmosios eksploatacijos pradžia))
▷ Atstatomi gamykliniai prietaiso nustatymai.

Gamyklinių nustatymų atstatymas

Naudodami šią funkciją, atstatysite visų nustatymų gamyklinius nustatymus. Visi prieš tai Jūsų atlikti nustatymai atstatomi ties pradiniais nustatymais.

Atstatos atlikimas



Fig. 108

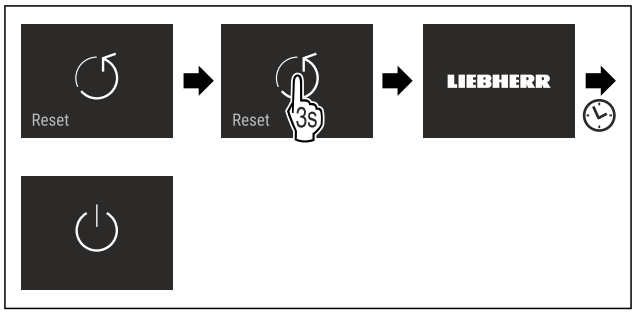


Fig. 109

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.
▷ Prietaisas atstatytas.
▷ Prietaisas išjungtas.
▶ Paleiskite prietaisą iš naujo. (žr. 5.1 Prietaiso įjungimas (pirmosios eksploatacijos pradžia))

8.3 Pranešimai

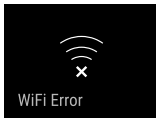
Yra dvi pranešimų kategorijos:

Kategorija	Reikšmė
Įspėjimas	Įspėjimai rodomi, esant durų aliarmui arba atsiradus veikimo sutrikimų. Paprastesnius įspėjimus galite išjungti patys. Dėl sudėtingesnių veikimo sutrikimų turite susisiekti su klientų aptarnavimo tarnyba. (žr. 11.4 Klientų aptarnavimo tarnyba)
Priminimas	Priminimai primena bendruosius procesus. Jūs galite šiuo procesus atlikti ir taip išjungti pranešimą.

8.3.1 Įspėjimų apžvalga

Prietaiso elgsena atsiradus įspėjimų:

- įspėjimas rodomas ekrane raudonas;
- girdimas garsėjantis aliarmo signalas;
- esant kai kuriems įspėjimams, pulsuoja vidaus apšvietimas.

Pranešimas	Priežastis	Pranešimo išjungimas
 **Durų aliarmas**	Pranešimas rodomas, kai durys per ilgai atidarytos.	Atlikite veiksmus. (žr. Durų aliarmas)
 **Klaida**	Pranešimas rodomas, kai yra prietaiso klaida. Prietaiso konstrukcinėje dalyje yra klaida.	Atlikite veiksmus. (žr. Klaida)
 **WLAN klaida**	Pranešimas rodomas, jei prietaiso nebuvo galima susieti su WLAN. (žr. WLAN ryšio užmezgimas pirmą kartą) Pranešimas rodomas tik pirmą kartą diegiant.	Atlikite veiksmus. (žr. WLAN klaida)

8.3.2 Įspėjimų išjungimas

Durų aliarmas

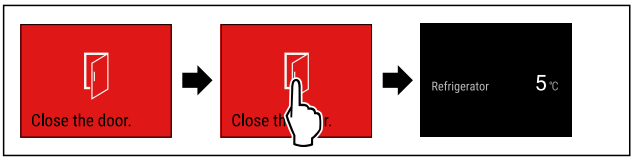


Fig. 110 Atvaizdo pavyzdys

▶ Atlikite veiksmus, kaip parodyta paveikslėlyje.

-arba-

▶ Uždarykite duris.

▷ Ekranas peršoka į būsenos rodmenį.

Jūs galite nustatyti, kiek laiko galės būti atidarytos durys, kol suskambės durų aliarmas. (žr. Durų aliarmo nustatymas)

Klaida

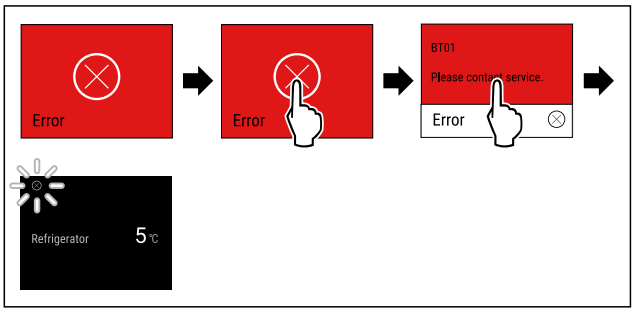


Fig. 111 Atvaizdo pavyzdys

▶ Trumpai palieskite ekraną.
▷ Rodomas klaidos kodas.
▶ Užsirašykite klaidos kodą.
▶ Trumpai palieskite ekraną.
▷ Ekranas peršoka į būsenos rodmenį.
▶ Kreipkitės į klientų aptarnavimo tarnybą. (žr. 11.4 Klientų aptarnavimo tarnyba)

WLAN klaida

▶ Patikrinkite WLAN ryšį.
▶ Susiekite prietaisą su WLAN iš naujo. (žr. WLAN)

8.3.3 Priminimų apžvalga

Prietaiso elgsena esant priminimų:

- priminimas rodomas ekrane geltonas;
- suskamba aliarmo garso signalas;
- esant kai kuriems priminimams, pulsuoja vidaus apšvietimas.

Pranešimas	Priežastis	Pranešimo išjungimas
 **FreshAir aktyviosios anglies filtro keitimas**	Pranešimas rodomas, kai turite pakeisti FreshAir aktyviosios anglies filtrą.	Atlikite veiksmus. (žr. FreshAir aktyviosios anglies filtro keitimas)

8.3.4 Priminimų išjungimas

FreshAir aktyviosios anglies filtro keitimas

„Liebherr“ rekomenduoja: FreshAir aktyviosios anglies filtrą keiskite kas 6 mėnesius.

Pastaba

Jūs įsigysite FreshAir aktyviosios anglies filtrą Liebherr-Hausgeräte parduotuvėje ties go.liebherr.com/47wtc4.

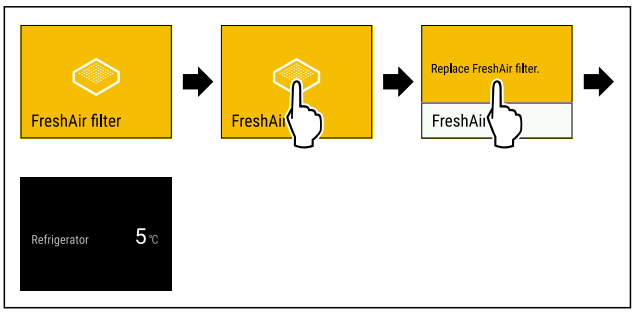


Fig. 112 Atvaizdo pavyzdys

▶ Trumpai palieskite ekraną.
▷ Ekrane rodoma informacija apie priminimą.
▶ Trumpai palieskite ekraną.

▶ Pakeiskite aktyviosios anglies filtrą. (žr. 10.1 FreshAir aktyviosios anglies filtras)
▷ Aktyviosios anglies filtras garantuoja optimalią oro kokybę šaldytuvo skyriuje.
▷ Priminimas po 6 mėnesių rodomas vėl.

Jei šio priminimo nebenorite gauti, priminimą galite išaktyvinti.

9 Įranga

9.1 Stalčiai

Norėdami išvalyti stalčius, juos galite išimti.

Stalčius išėmimas ir įdėjimas skiriasi, atsižvelgiant į ištraukimo sistemą. Jūsų prietaise gali būti skirtingų ištraukimo sistemų.

Pastaba
Esant blogai ventiliacijai, padidėja energijos sąnaudos ir sumažėja vėsinimo galia.
▶ Niekuomet neužstatykite ventiliatoriaus grotelių ant galinės sienelės šaldytuvo viduje.

9.2 Ištraukiamas vežimėlis

Ištraukiamame vežimėlyje yra du stalčiai, vaisių ir daržovių dėžė bei didelė talpykla. Jūs galite perkelti stalčių skyriklius stalčiuose ir didelėje talpykloje arba išimti įrangą, kad galėtumėte išvalyti. (žr. 10.2.2 Ištraukiamas vežimėlis)

Pastaba
Laikykitės maisto produktų sudėjimo nuorodų. (žr. 6.2 Šaldytuvo skyrius su ištraukiamu vežimėliu)

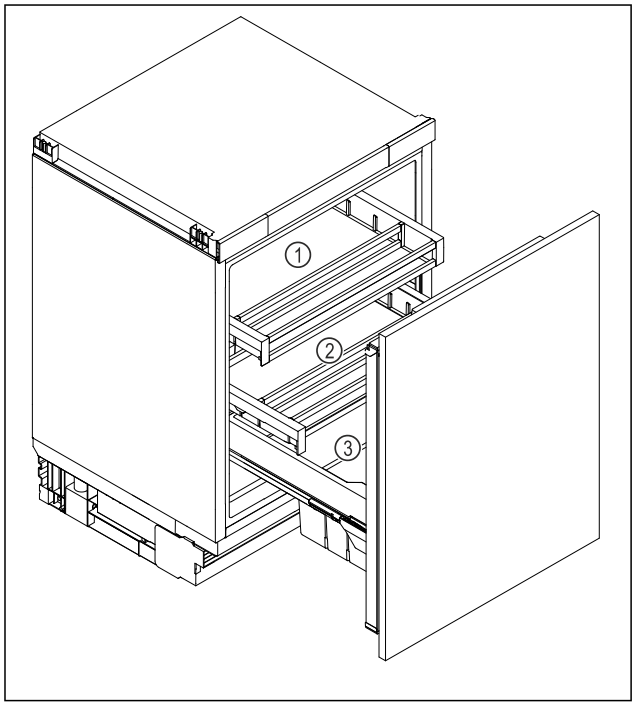


Fig. 113 Atvaizdo pavyzdys

(1) Viršutinis įstumiamas stalčius su stalčiaus skyrikliu
(2) Apatinis įstumiamas stalčius su stalčiaus skyrikliu
(3) Talpykla su vaisių ir daržovių dėže bei stalčiaus skyrikliu

9.2.1 Stalčiaus skyriklio perkėlimas

Tokiu pat būdu perkelsite atskirus stalčių skyriklius ištraukiamame vežimėlyje.

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:
❑ Apatinis ištraukiamas vežimėlis ištrauktas iki galo.
❑ Stalčius ištrauktas.

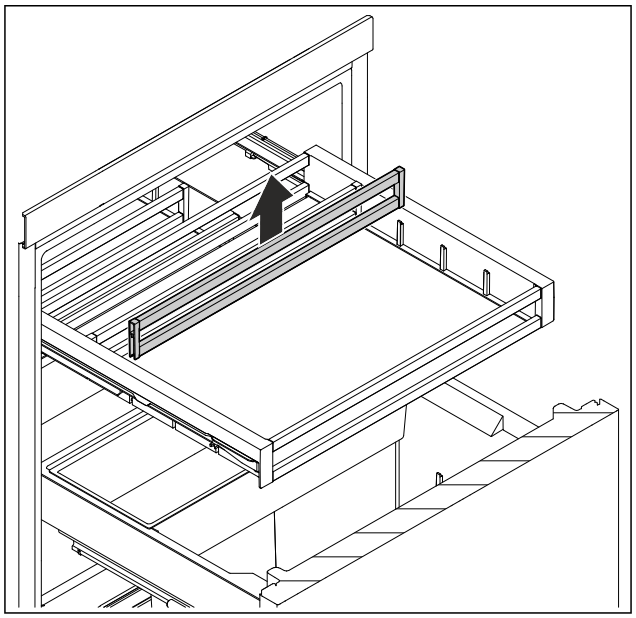


Fig. 114 Atvaizdo pavyzdys

▶ Išimkite stalčiaus skyriklį į viršų.

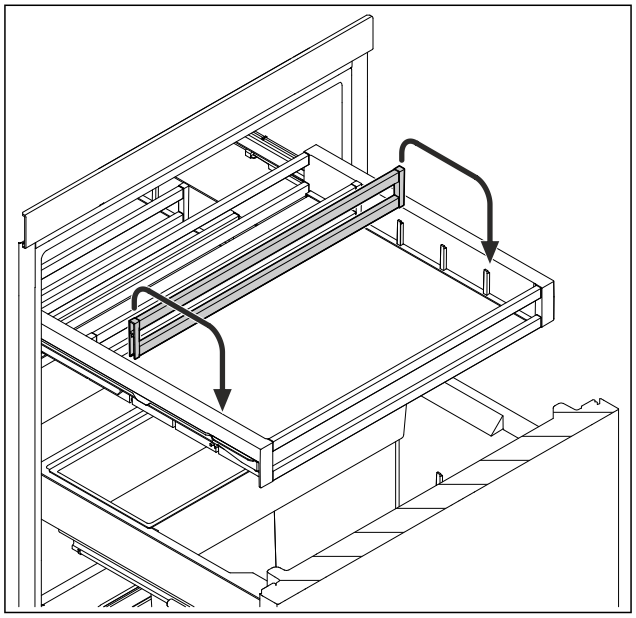


Fig. 115 Atvaizdo pavyzdys

▶ Įstatykite stalčiaus skyriklį į norimą padėtį.

9.3 Sviestinė

9.3.1 Sviestinės atidarymas / uždarymas

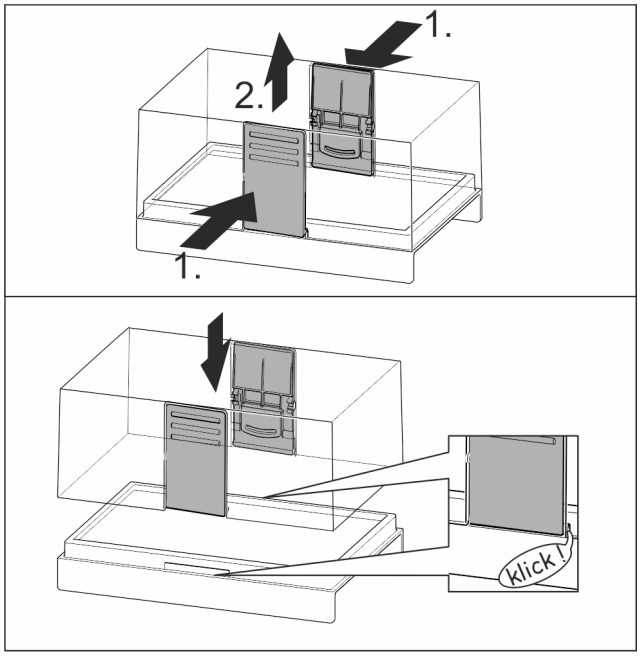


Fig. 116

9.3.2 Sviestinės išardymas

Sviestinę galima išardyti, norint ją išvalyti.

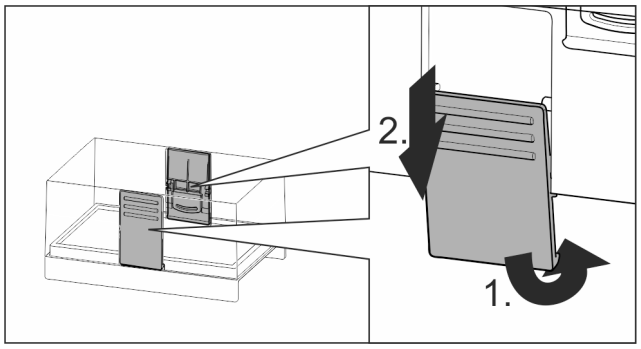


Fig. 117

▶ Išardykite sviestinę.

9.4 Dėklas kiaušiniams

Dėklą kiaušiniams galima ištraukti ir apsukti. Abi dėklo kiaušiniams dalis galima naudoti, norint atskirti, pvz., dėl pirkimo datos.

9.4.1 Dėklo kiaušiniams naudojimas

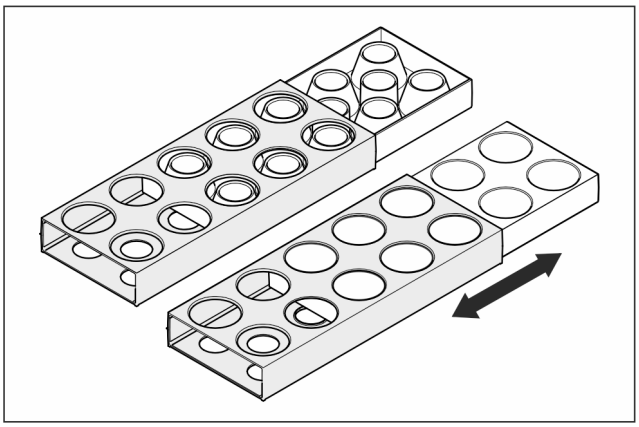


Fig. 118

▶ Viršutinė pusė: laikykite vištų kiaušinius.
▶ Apatinė pusė: laikykite putpelių kiaušinius.

9.5 FlexCube

FlexCube turi įvairaus dydžio angas, kad galėtumėte laikyti smulkius daiktus, pvz., tūteles, atvirus jogurto indelius ar putpelių kiaušinius. FlexCube telpa, pavyzdžiui, į visas Liebherr durų lentynėles. Prireikus galite šalia viena kitos pastatyti ir kelias FlexCube.

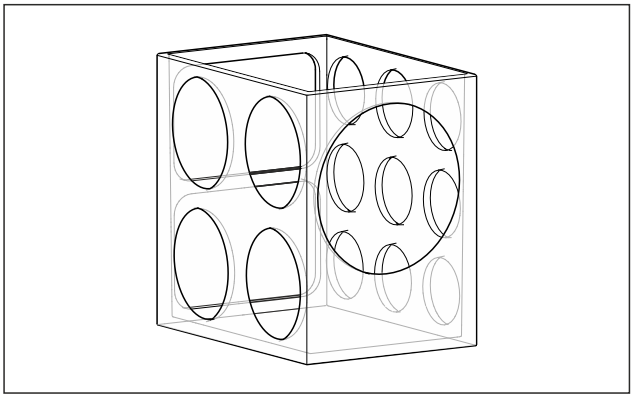


Fig. 119 Atvaizdo pavyzdys

Pastaba

Jūs įsigysite šiuos priedus Liebherr-Hausgeräte parduotuvėje ties go.liebherr.com/47wtc4.

9.5.1 FlexCube naudojimas

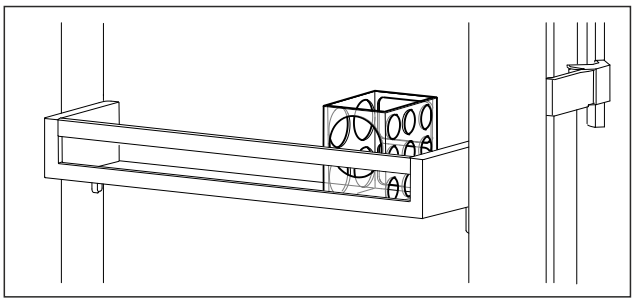


Fig. 120 Atvaizdo pavyzdys

▶ Įdėkite FlexCube į durų lentynėlę.

-arba-

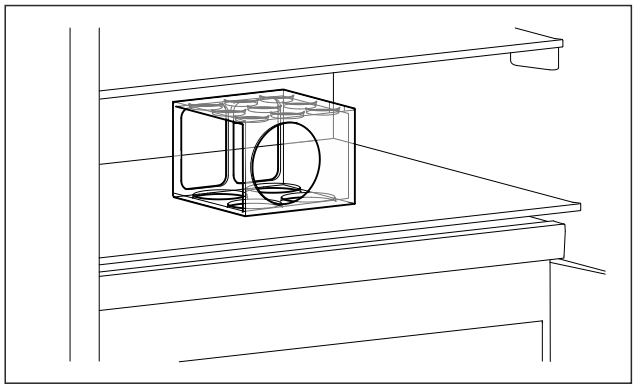


Fig. 121 Atvaizdo pavyzdys

▶ Pastatykite FlexCube ant lentynos.

▶ Surūšiuokite smulkius daiktus į FlexCube.

10 Techninis aptarnavimas

10.1 FreshAir aktyviosios anglies filtras

FreshAir aktyviosios anglies filtras yra stalčiuje virš ventiliatoriaus.

Jis užtikrina optimalią oro kokybę.

❑ Aktyviosios anglies filtrą keiskite kas 6 mėnesius. Esant nustatytam priminimui, pranešimu indikatoriuje raginama atlikti pakeitimą.

❑ Aktyviosios anglies filtrą galima išmesti į įprastas buitines atliekas.

Pastaba

Jūs įsigysite FreshAir aktyviosios anglies filtrą Liebherr-Hausgeräte parduotuvėje ties go.liebherr.com/47wtc4.

10.1.1 FreshAir aktyviosios anglies filtro išėmimas

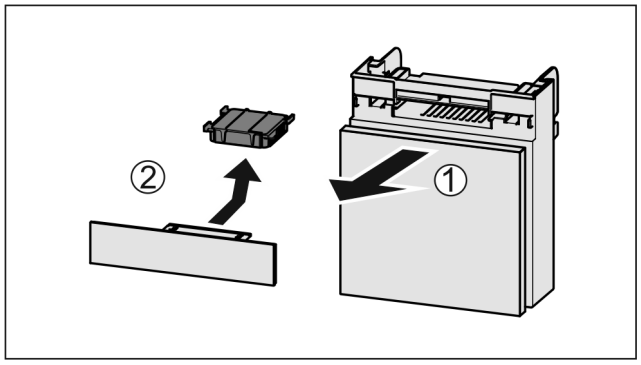


Fig. 122

▶ Ištraukite *Fig. 122 (1)* stalčių į priekį.

▶ Išimkite *Fig. 122 (2)* aktyviosios anglies filtrą.

10.1.2 FreshAir aktyviosios anglies filtro įdėjimas

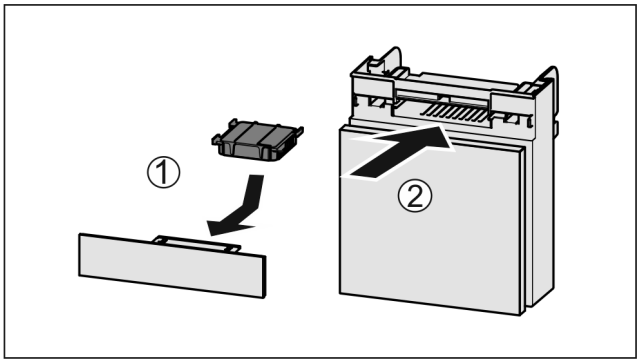


Fig. 123

▶ Įdėkite *Fig. 123 (1)* aktyviosios anglies filtrą pagal paveikslėlį.

▷ Aktyviosios anglies filtras užsifiksuoja.
Jei aktyviosios anglies filtras nukreiptas žemyn:

▶ Įstumkite *Fig. 123 (2)* stalčių.

▷ Aktyviosios anglies filtras dabar paruoštas naudoti.

10.2 Ištraukimo sistemų ardymas / montavimas

10.2.1 Patarimai, kaip išardyti prietaisą

Norėdami išvalyti ištraukimo sistemas, kai kurias galite išardyti. Jūsų prietaise gali būti skirtingų ištraukimo sistemų.

Toliau nurodytas ištraukimo sistemas galima išardyti arba jų negalima išardyti:

Ištraukimo sistema	galima išardyti / negalima išardyti
Iki galo ištraukiamas stalčius ištraukiamame vežimėlyje	galima išardyti
Ištraukiamas vežimėlis	galima išardyti (žr. 10.2.2 Ištraukiamas vežimėlis)

10.2.2 Ištraukiamas vežimėlis

Norėdami išvalyti, stalčius, vaisių ir daržovių dėžę, stalčių skyriklius ir didelę talpyklą galite išimti.

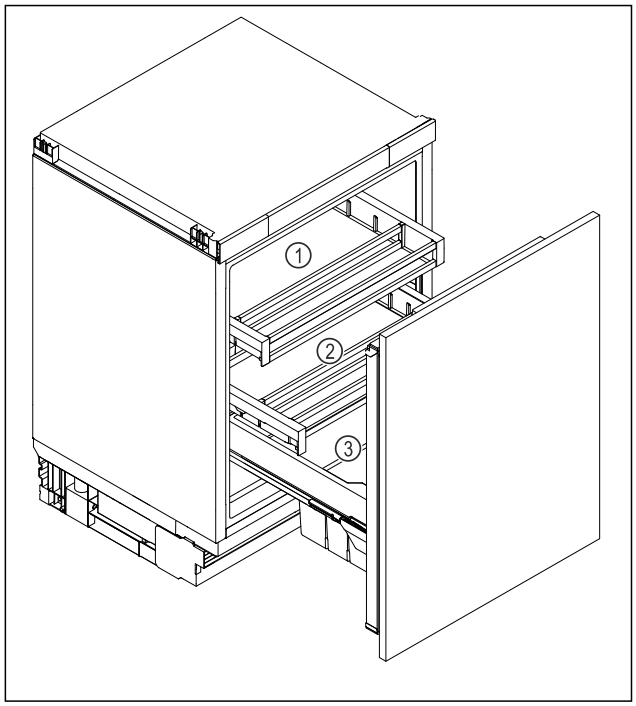


Fig. 124 Atvaizdo pavyzdys

(1) Viršutinis įstumiamas stalčius su stalčiaus skyrikliu
(2) Apatinis įstumiamas stalčius su stalčiaus skyrikliu
(3) Talpykla su vaisių ir daržovių dėže bei stalčiaus skyrikliu

Stalčiaus išėmimas

Tokiu pat būdu išimsite atskirus stalčius iš ištraukiamo vežimėlio.

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

- ❑ Stalčius ištuštintas.
- ❑ Apatinis ištraukiamas vežimėlis ištrauktas iki galo.

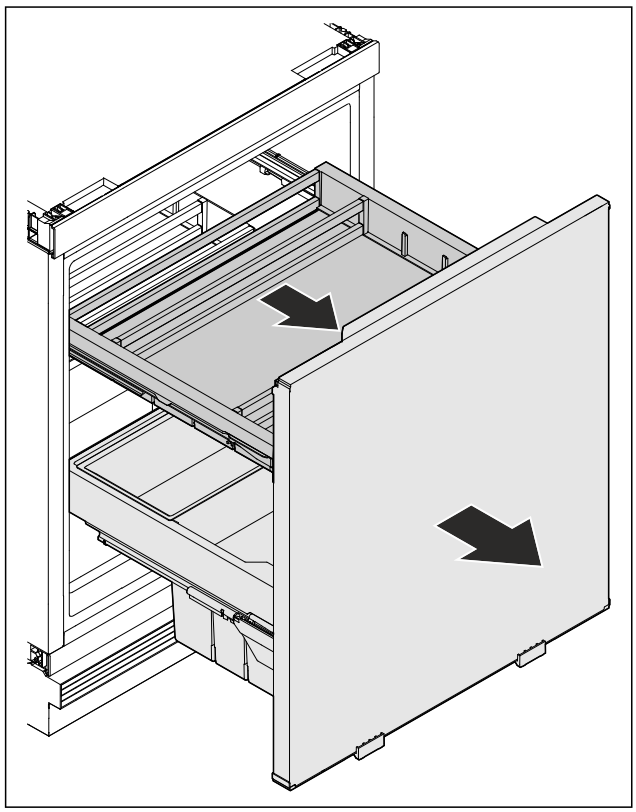


Fig. 125 Atvaizdo pavyzdys

▶ Ištraukite stalčių iki galo.

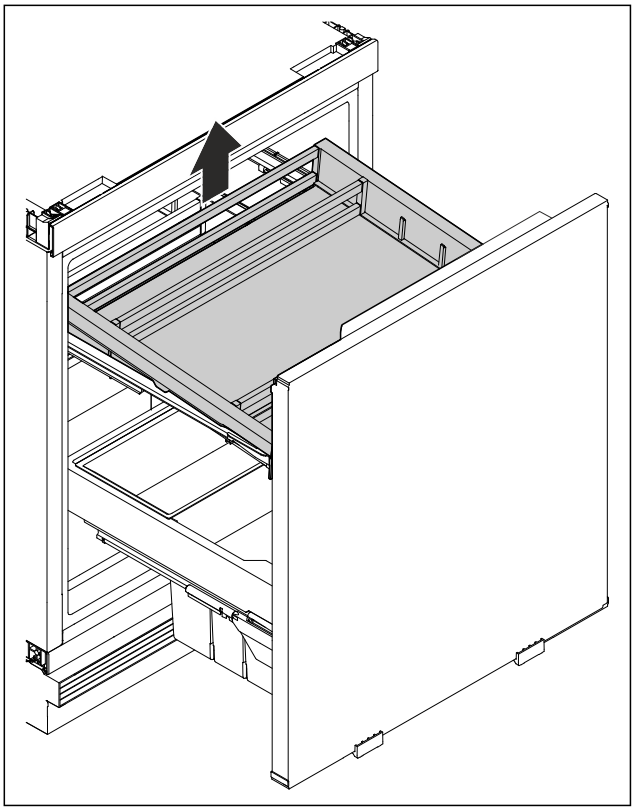


Fig. 126 Atvaizdo pavyzdys

▶ Ištraukite galinį stalčių į viršų.
▷ Stalčius atsilaisvina nuo bėgelių.

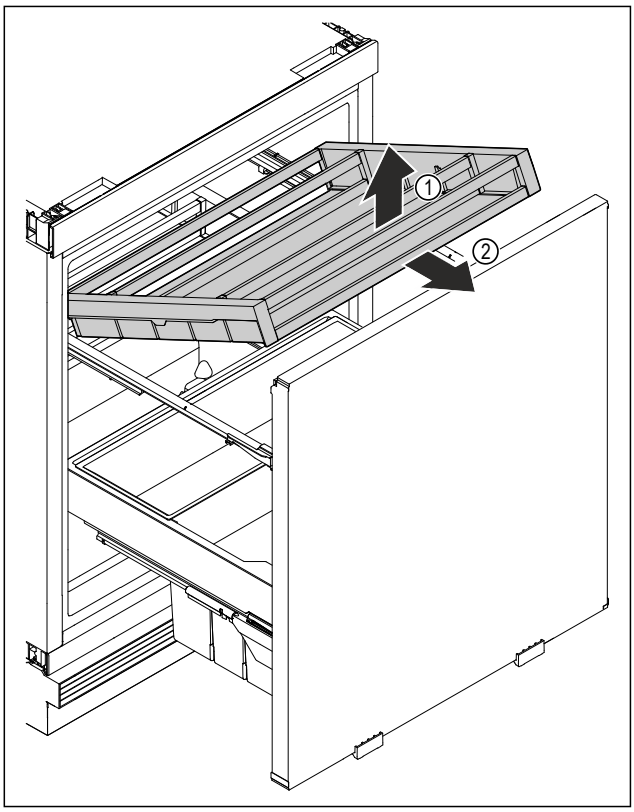


Fig. 127 Atvaizdo pavyzdys

▶ Išimkite stalčių įstrižai į priekį.
▷ Įstumiamas stalčius išimtas.

Stalčiaus skyriklio išėmimas

Tokiu pat būdu išimsite atskirus stalčių skyriklius ištraukiamame vežimėlyje.

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

- ❑ Apatinis ištraukiamas vežimėlis ištrauktas iki galo.
- ❑ Stalčius ištrauktas arba išimtas.

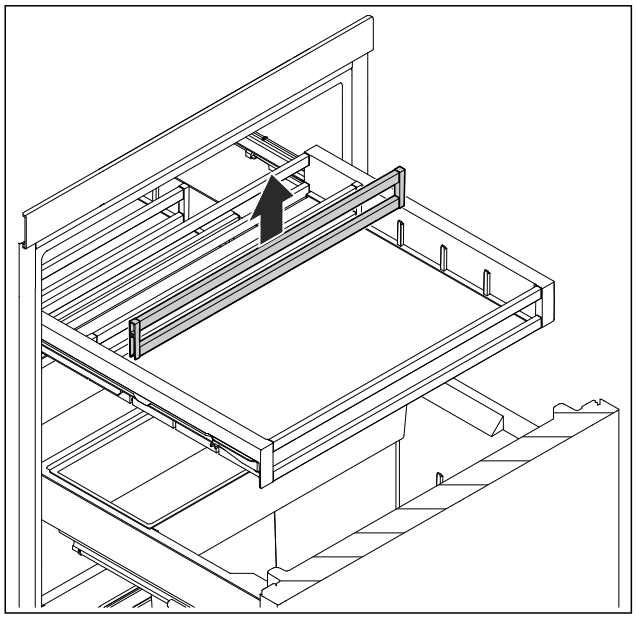


Fig. 128 Atvaizdo pavyzdys

▶ Išimkite stalčiaus skyriklį į viršų.

Vaisių ir daržovių dėžės išėmimas

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

- ❑ Ištraukiamas vežimėlis ištrauktas iki galo.
- ❑ Stalčiai įstumti.

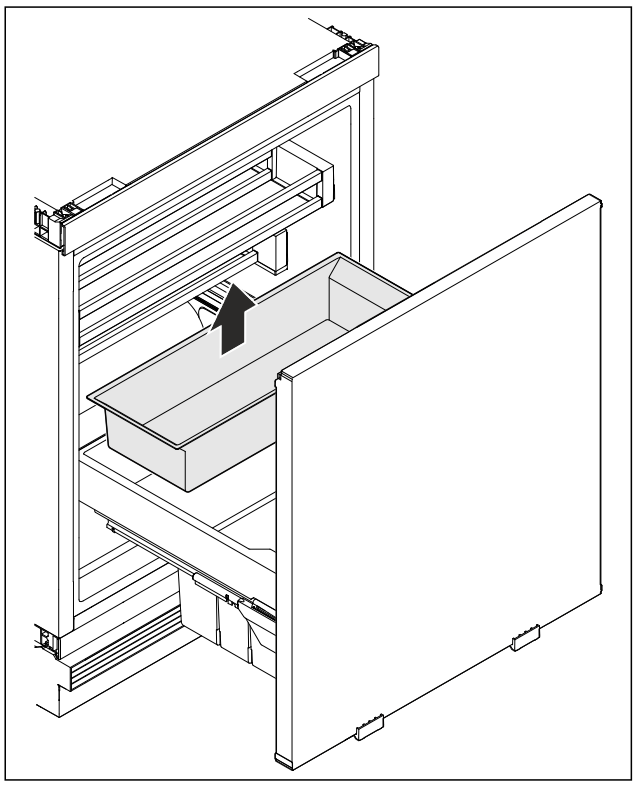


Fig. 129 Atvaizdo pavyzdys

▶ Išimkite vaisių ir daržovių dėžę į viršų.

Talpyklų išėmimas

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

- ❑ Ištraukiamas vežimėlis ištrauktas iki galo.
- ❑ Stalčiai įstumti.
- ❑ Vaisių ir daržovių dėžė išimta.

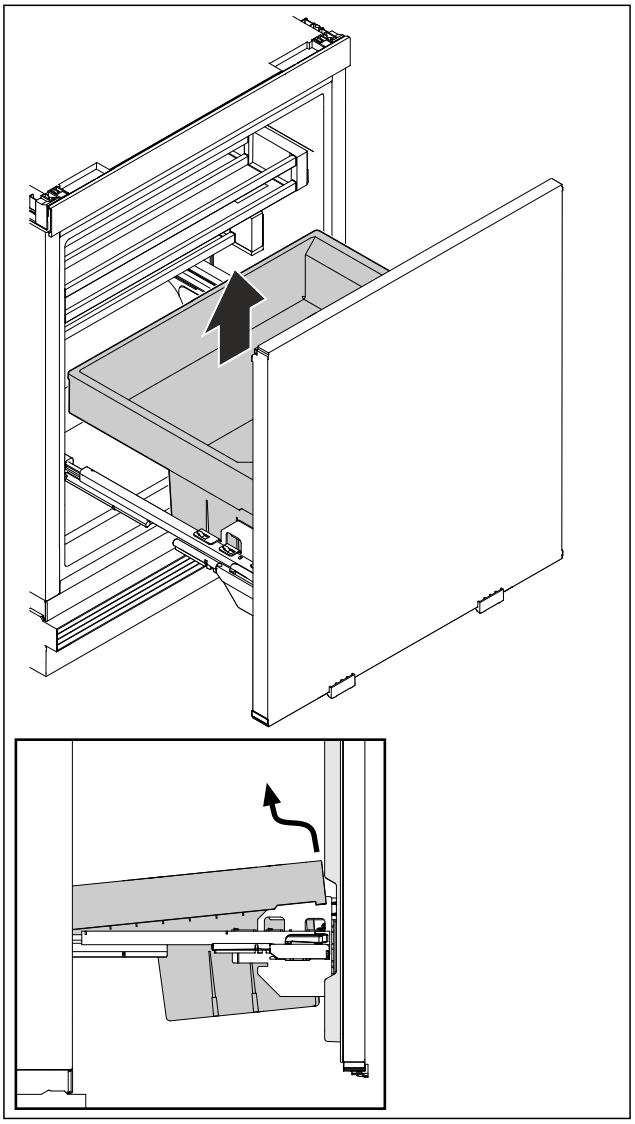


Fig. 130 Atvaizdo pavyzdys

▶ Pakelkite talpyklos priekį.

▶ Išimkite talpyklą įstrižai į viršų.

Talpyklų įdėjimas

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

- ❑ Ištraukiamas vežimėlis ištrauktas iki galo.
- ❑ Stalčiai įstumti.

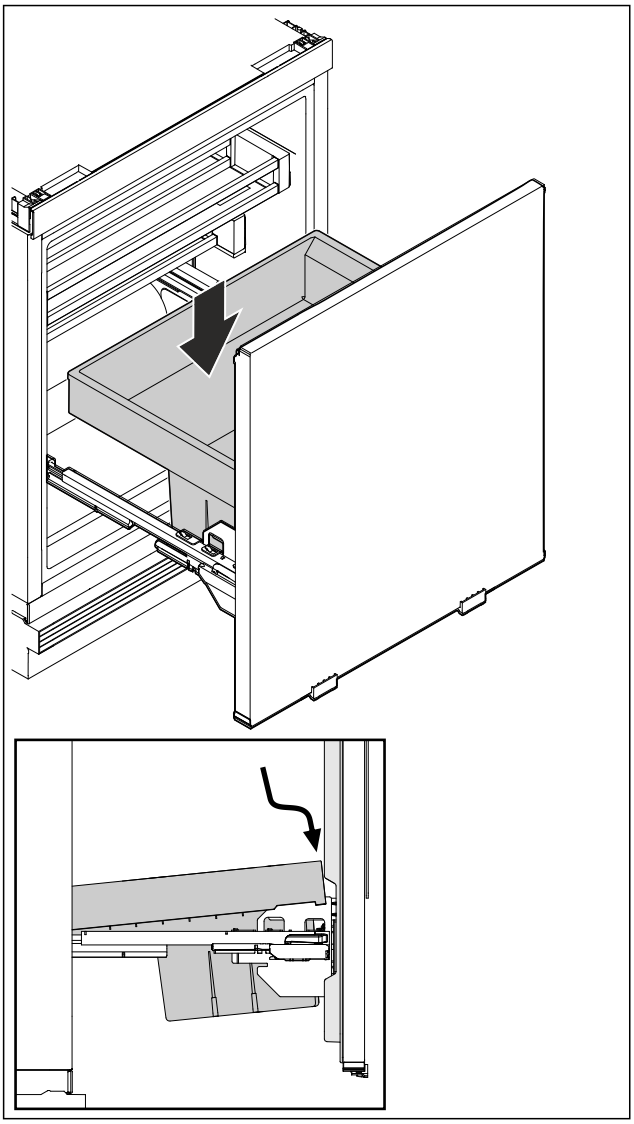


Fig. 131 Atvaizdo pavyzdys

▶ Uždėkite galinę talpyklą ant bėgelių dešinėje ir kairėje pusėse.
▶ Nuleiskite priekinę talpyklą, kad ji dešinėje ir kairėje pusėse apgaubtų bėgelius.
▷ Talpykla tvirtai įstatyta į ištraukiamą vežimėlį.

Vaisių ir daržovių dėžės įdėjimas

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

❑ Ištraukiamas vežimėlis ištrauktas iki galo.
❑ Stalčiai įstumti.
❑ Rezervuaras įdėtas.

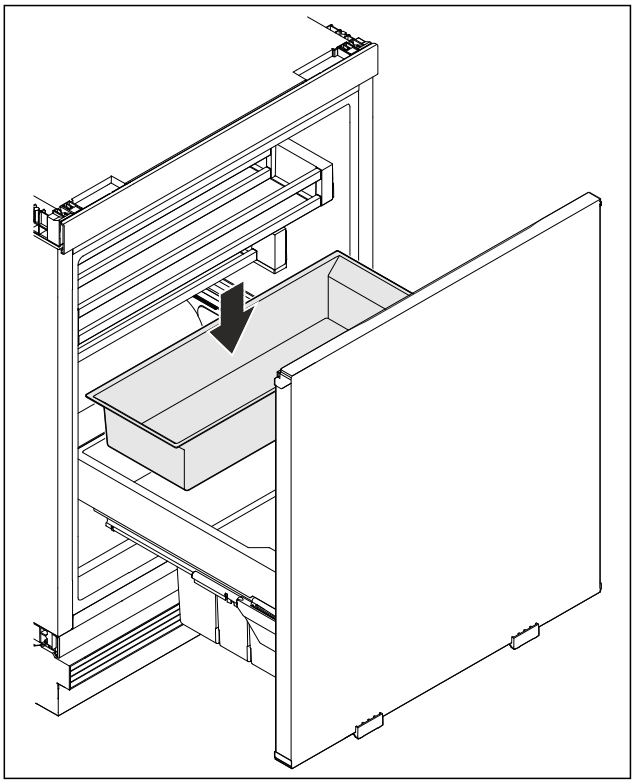


Fig. 132 Atvaizdo pavyzdys

▶ Įdėkite vaisių ir daržovių dėžę iš viršaus.

Stalčiaus įstatymas

Tokiu pat būdu įstatysite atskirus stalčius į ištraukiamą vežimėlį.

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

❑ Apatinis ištraukiamas vežimėlis ištrauktas iki galo.

PRANEŠIMAS

Pažeidimo pavojus dėl netinkamai įdėto stalčiaus!
Ventiliatoriaus pažeidimas prietaise. Jei viršutinį stalčių netinkamai įdėsite, uždarant ištraukiamą vežimėlį, stalčius gali atsitrenkti į prietaiso ventiliatorių.

▶ Įdėkite viršutinį stalčių pagal nurodymus.

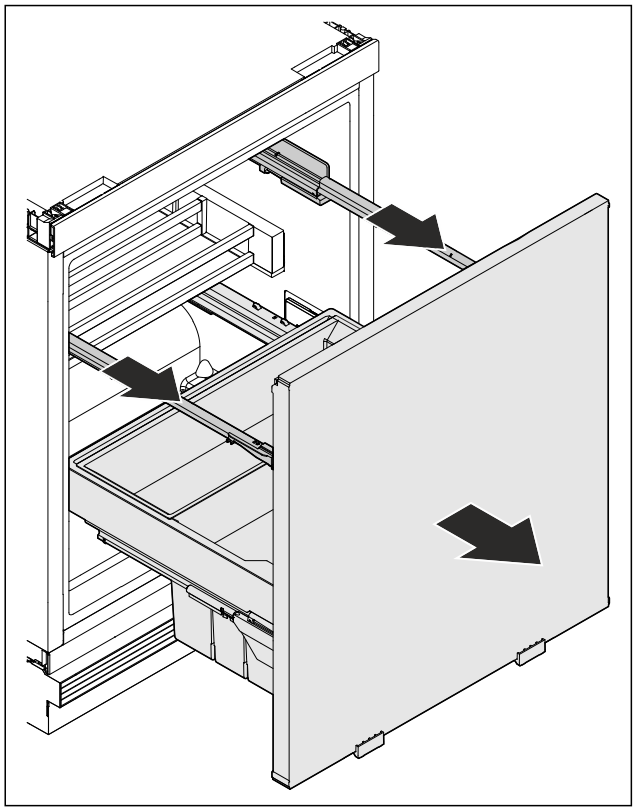


Fig. 133 Atvaizdo pavyzdys

▶ Ištraukite bėgelius.

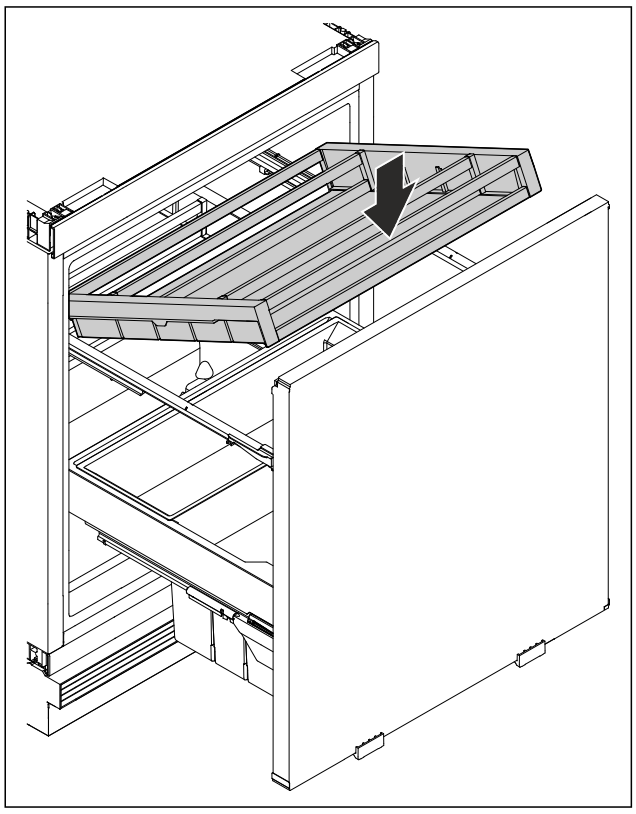


Fig. 134 Atvaizdo pavyzdys

▶ Uždėkite stalčių įstrižai iš viršaus gale ant bėgelių.
▶ Nuleiskite priekinį stalčių.
▶ Paspauskite priekinį stalčių žemyn.
▷ Stalčius užsifiksuoja.

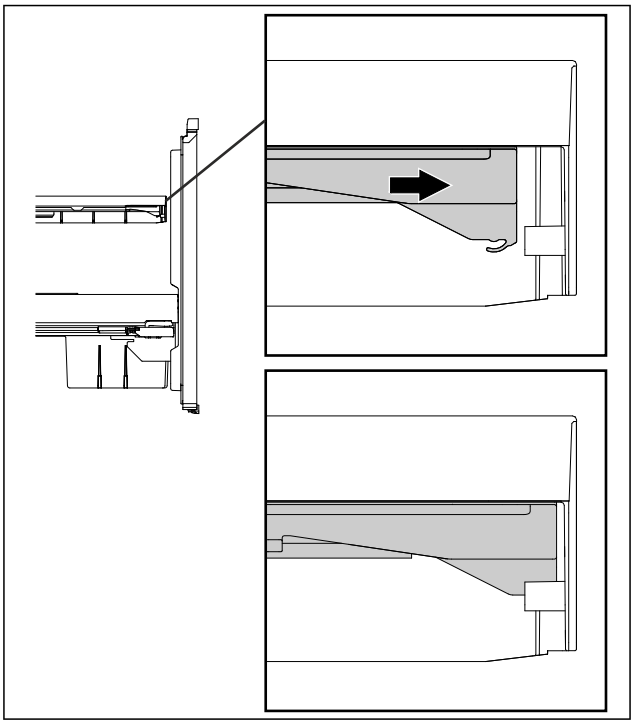


Fig. 135 Atvaizdo pavyzdys

▶ Nustumkite stalčių iki galo ištraukiamo vežimėlio priekio kryptimi.
▶ Atsargiai įstumkite stalčių.

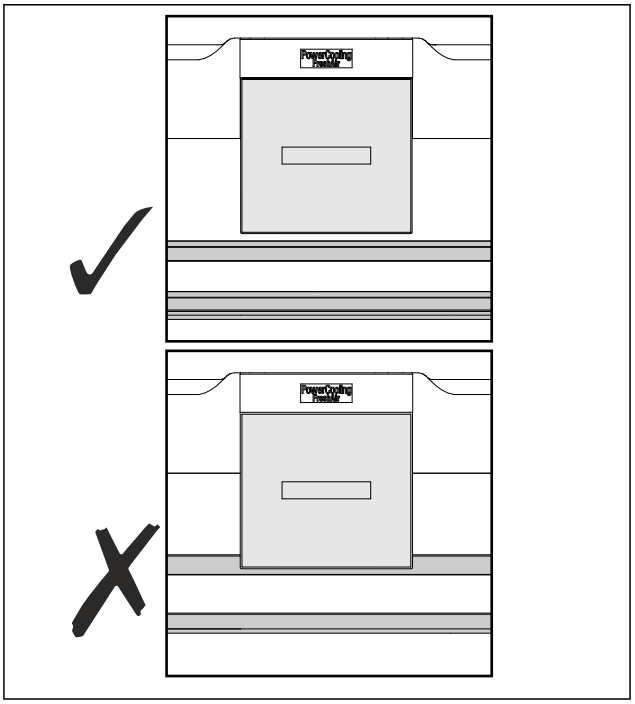


Fig. 136 Atvaizdo pavyzdys: Ventiliatorius ir stalčiaus juostelės prietaiso viduje

▶ Patikrinkite, ar įstumiant viršutinį stalčių galinė juostelė turi pakankamai vietos po ventiliatoriumi.

10.3 Prietaiso atitirpinimas

ĮSPĖJIMAS
Netinkamas prietaiso atitirpdymas!
Sužalojimai ir pažeidimai.
▶ Norėdami pagreitinti atitirpdymo procesą, nenaudokite jokių kitų mechaninių įtaisų ar priemonių, o tik rekomenduojamus (-as) gamintojo.
▶ Nenaudokite jokių elektrinių šildytuvų arba valymo garu įrenginių, atviros ugnies ar atitirpimą spartinančių aerozolių.
▶ Nešalinkite ledo aštriais daiktais.

Atitirpinama automatiškai. Tirpsmo vanduo išbėga pro nutekėjimo angą ir išgaruoja.

Vandens lašeliai ant galinės sienelės yra visiškai normalus prietaiso veikimo procesas. Jų pašalinti nereikia.
▶ Reguliariai valykite išleidimo angą. (žr. 10.4 Prietaiso valymas)

10.4 Prietaiso valymas

10.4.1 Paruošiamieji darbai

ĮSPĖJIMAS
Elektros smūgio pavojus!
▶ Ištraukite šaldytuvo kištuką arba nutraukite elektros srovės tiekimą.

ĮSPĖJIMAS
Gaisro pavojus!
▶ Nepažeiskite šaldymo sistemos.

▶ Ištuštinkite prietaisą.
▶ Ištraukite tinklo kištuką.
-arba-
▶ Aktyvinkite CleaningMode. (žr. CleaningMode)

10.4.2 Vidaus valymas

PRANEŠIMAS
Netinkamas valymas!
Prietaiso pažeidimai.
▶ Naudokite tik minkštas šluostes ir pH neutralų universalųjį valiklį.
▶ Nenaudokite jokių šveičiančių ar braižančių kempinių.
▶ Nenaudokite stiprių, šveičiamųjų valymo priemonių, kuriose yra smėlio, chloridų arba rūgščių.

▶ Plastikiniai paviršiai: valykite rankiniu būdu minkšta, sausa šluoste drungnu vandeniu ir šiek tiek ploviklio.
▶ Metaliniai paviršiai: valykite rankiniu būdu minkšta, sausa šluoste drungnu vandeniu ir šiek tiek ploviklio.
▶ Nutekėjimo anga: pašalinkite nuosėdas plona pagalbine priemone, pvz., vatos pagaliuku.

10.4.3 Įrangos valymas

PRANEŠIMAS
Netinkamas valymas!
Prietaiso pažeidimai.
▶ Naudokite tik minkštas šluostes ir pH neutralų universalųjį valiklį.
▶ Nenaudokite jokių šveičiančių ar braižančių kempinių.
▶ Nenaudokite stiprių, šveičiamųjų valymo priemonių, kuriose yra smėlio, chloridų arba rūgščių.

Valymas minkšta, sausa šluoste drungnu vandeniu ir šiek tiek ploviklio:
- Stalčius

Valymas drėgna šluoste:
- Teleskopiniai bėgeliai
  Atkreipkite dėmesį: tepalas kreipiamosiose skirtas sutepti ir jo negalima pašalinti!

Plovimas indaplovėje iki 60 °C:
- Dėklas kiaušiniams
- Sviestinė
- FlexCube
▶ Išardykite įrangą: žr. atitinkamą skyrių.
▶ Išvalykite įrangą.

10.4.4 Išvalius

▶ Prietaisą ir jo įrangos dalis sausai iššluostykite.
▶ Prietaisą prijunkite ir įjunkite.
Kai temperatūra pakankamai žema:
▶ Sudėkite maisto produktus.
▶ Valymo procedūrą kartokite reguliariai.

11 Pagalba klientams

11.1 Techniniai duomenys

Temperatūros sritis	
Vėsinimas	2 °C iki 9 °C

Apšvietimas	
Energinio efektyvumo klasė[1]	Šviesos šaltinis
Šiame gaminyje yra energinio efektyvumo klasės G vienas arba keli šviesos šaltiniai.	Šviesos diodas

[1] *Prietaise gali būti skirtingų energinio efektyvumo klasių šviesos šaltiniai. Mažiausia energinio efektyvumo klasė nurodyta.*

Prietaisams su WLAN jungtimi:

Dažnio duomenys	
Dažnių juosta	2,4 GHz
Maksimaliai spinduliuojama galia	< 100 mW
Radijo ryšio įrenginio naudojimo tikslas	Prijungimas prie vietinio WLAN tinklo duomenų mainams

11.2 Eksploataciniai garsai

Vykstant eksploatacijai, prietaisas skleidžia įvairius garsus.
- Esant **mažai vėsinimo galiai**, prietaisas veikia, taupydamas energiją, tačiau ilgiau. Garsumas yra **mažesnis**.
- Esant **didelei vėsinimo galiai**, maisto produktai atvėsinami greičiau. Garsumas yra **didesnis**.

  Pavyzdžiai:
  - aktyvintos funkcijos (žr. 8.2 Prietaiso funkcijos)
  - šviežiai sudėti maisto produktai
  - aukšta aplinkos temperatūra
  - ilgai atidarytos durys

Triukšmas	Galima priežastis	Triukšmo rūšis
Kunkuliavimas ir šnarėjimas	Šaltnešis teka į šaldymo kontūrą.	Įprastas darbinis garsas
Šnypštimas ir cypimas	Šaltnešis įpurškiamas šaldymo kontūrą.	Įprastas darbinis garsas
Burzgimas	Prietaisas vėsina. Garsumas priklauso nuo vėsinimo galios.	Įprastas darbinis garsas
Spragsėjimas	Komponentai įjungiami ir išjungiami.	Įprastas jungimo garsas
Dardėjimas arba zvimbimas	Aktyvūs vožtuvai arba sklendės.	Įprastas jungimo garsas

Triukšmas	Galima priežastis	Triukšmo rūšis	Šalinimas
Vibracija	Blogai įmontuota	Gedimo garsas	Patikrinkite, kaip įmontuota. Ištiesinkite prietaisą.

Triukšmas	Galima priežastis	Triukšmo rūšis	Šalinimas
Barškėjimas	Įranga, daiktai prietaiso viduje	Gedimo garsas	Užfiksuokite įrangos dalis. Palikite tarp daiktų atstumą.

11.3 Techninis sutrikimas

Jūsų prietaiso konstrukcija ir gamybos būdas užtikrina, kad prietaisas veiktų be sutrikimų ir ilgą laiką. Tačiau, jei vis dėlto prietaisas veikia blogai, patikrinkite, ar sutrikimas neatsirado dėl prietaiso neteisingo naudojimo. Tokiu atveju remonto išlaidos nebus kompensuojamos, net jeigu garantinio aptarnavimo terminas nebus pasibaigęs.

Toliau nurodytus sutrikimus galite pašalinti patys.

11.3.1 Prietaiso funkcija

Gedimas	Priežastis	šalinimas
Prietaisas neveikia.	→ Prietaisas neįjungtas.	▶ Įjunkite prietaisą.
	→ Tinklo kištukas blogai įstatytas į kištukinį lizdą.	▶ Patikrinkite kištuką.
	→ Blogai veikia kištukinio lizdo saugiklis.	▶ Patikrinkite saugiklius.
	→ Srovės tiekimo nutrūkimas	▶ Prietaisą laikykite uždarytą.
	→ Šaltojo prijungimo“ jungtis blogai įstatyta į prietaisą.	▶ Patikrinkite „šaltojo prijungimo“ jungtį.
Temperatūra nepakankamai žema.	→ Blogai uždarytos prietaiso durys.	▶ Uždarykite prietaiso duris.
	→ Nepakankama ventiliacija.	▶ Atlaisvinkite ventiliacines groteles ir jas išvalykite.
	→ Per aukšta aplinkos temperatūra.	▶ Problemos sprendimas: (žr. 1.8 Klimato klasės)
	→ Durys atidarinėjamos per dažnai arba būna per ilgai atidarytos.	▶ Palaukite, kol reikiama temperatūra nusistovės savaime. Jei taip nėra, kreipkitės į klientų aptarnavimo tarnybą. (žr. 11.4 Klientų aptarnavimo tarnyba)
	→ Neteisingai nustatyta temperatūra.	▶ Nustatykite žemesnę temperatūrą ir patikrinkite po 24 valandų.
	→ Prietaisas stovi per arti šilumos šaltinių (viryklės, šildytuvo ir t. t.).	▶ Nekeiskite prietaiso arba šilumos šaltinio stovėjimo vietos.
	→ Prietaisas nebuvo tinkamai įmontuotas į nišą.	▶ Patikrinkite, ar prietaisas buvo tinkamai įmontuotas ir teisingai užsidaro durys.

11.3.2 Įranga

Gedimas	Priežastis	šalinimas
Nedega vidaus apšvietimas.	→ Prietaisas neįjungtas.	▶ Įjunkite prietaisą.
	→ Durys buvo praviros ilgiau nei 15 minučių.	▶ Atidarius duris, vidaus apšvietimas automatiškai išsijungia maždaug po 15 minučių.

Gedimas	Priežastis	šalinimas
	→ Perdegė apšvietimo šviesos diodas arba pažeista dengiamoji plokštelė.	▶ Kreipkitės į klientų aptarnavimo tarnybą. (žr. 11.4 Klientų aptarnavimo tarnyba)

11.4 Klientų aptarnavimo tarnyba

Iš pradžių patikrinkite, ar klaidos negalite pašalinti patys (žr. 11 Pagalba klientams) . Jeigu neįmanoma, kreipkitės į klientų aptarnavimo tarnybą.

Adresą rasite pridedamoje «Liebherr techninės priežiūros» brošiūroje arba ties home.liebherr.com/service.

ĮSPĖJIMAS
Nekvalifikuotas remontas!
Sužalojimai.
- ▶ Prietaisą remontuoti ir daryti kitokius jo pakeitimus, kurie išsamiai aprašyti skyriuje (žr. 10 Techninis aptarnavimas) , gali tik techninio aptarnavimo skyriaus specialistas.
- ▶ Pažeistą prijungimo prie tinklo laidą leidžiama keisti tik gamintojui arba jo klientų aptarnavimo tarnybai ar panašią kvalifikaciją turinčiam asmeniui.
- ▶ Prietaisuose su silpnosios srovės kištuku leidžiama keisti klientui.

11.4.1 Susisiekimas su klientų aptarnavimo tarnyba

Įsitikinkite, kad yra ši prietaiso informacija:

- ❑ Prietaiso pavadinimas (modelis ir indeksas)
- ❑ techninės priežiūros Nr. (servisas)
- ❑ serijos Nr. (S-Nr.)

- ▶ Iškvieskite informaciją apie prietaisą ekrane. (žr. Prietaiso informacija)

-arba-

- ▶ Informacijos apie prietaisą ieškokite duomenų skydelyje. (žr. 11.5 Duomenų skydelis)

- ▶ Užsirašykite informaciją apie prietaisą.
- ▶ Praneškite klientų aptarnavimo tarnybai: praneškite apie klaidas ir informaciją apie prietaisą.
- ▷ Tai padės greitai ir efektyviai pašalinti defektus.
- ▶ Laikykitės kitų klientų aptarnavimo tarnybos nurodymų.

11.5 Duomenų skydelis

Duomenų skydelis yra prietaiso viduje, apačioje.

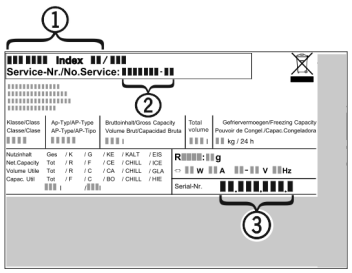


Fig. 137

(1) Prietaiso pavadinimas
(2) Techninės priežiūros Nr.
(3) Serijos Nr.

- ▶ Perskaitykite informaciją duomenų skydelyje.

12 Eksploatavimo nutraukimas

- ▶ Išimkite iš prietaiso maisto produktus.
- ▶ Išjunkite prietaisą. (žr. Prietaiso išjungimas ir įjungimas)
- ▶ Ištraukite tinklo kištuką iš kištukinio lizdo.
- ▶ Prireikus ištraukite „šaltojo prijungimo“ jungtį: ištraukite „šaltojo prijungimo“ jungtį iš prietaiso kištuko bei vienu metu judinkite į kairę ir dešinę.
- ▶ Išvalykite prietaisą. (žr. 10.4 Prietaiso valymas)
- ▶ Palikite praviras duris, taip išvengsite nemalonių kvapų atsiradimo.

13 Utilizavimas

Įsitikinkite, kad įvykdytos šios sąlygos:

- ❑ Piktogramų reikšmė ant prietaiso yra žinoma.
- ❑ Utilizavimo nuorodos yra žinomos. (žr. 1.6 Utilizavimo nuorodos)

13.1 Prietaiso paruošimas utilizavimui

- ▶ Nutraukite prietaiso eksploatavimą. (žr. 12 Eksploatavimo nutraukimas)

13.2 Ekologiškas prietaiso utilizavimas

ĮSPĖJIMAS
Gaisro pavojus dėl bėgančio šaltnešio ir alyvos!
Prietaiso viduje esantis šaltnešis yra nekenksmingas aplinkai, tačiau degus. Esanti alyva yra taip pat degi.
Esant atitinkamai didelei koncentracijai ir sąlyčiui su išoriniu šilumos šaltiniu, bėgantis šaltnešis ir alyva gali užsidegti.
- ▶ Nepažeiskite šaltnešio sistemos vamzdelių ir kompresoriaus.

- ▶ Laikykitės prietaiso transportavimo nuorodų. (žr. 3.5 Prietaiso transportavimas)
- ▶ Ištransportuokite prietaisą be pažeidimų.
- ▶ Utilizuokite prietaisą pagal nurodymus.

Scan QR Code and find digital operating and installation instructions.



home.liebherr.com

20261006 **7083980-00**

Liebherr-Hausgeräte GmbH
Memminger Straße 77-79
88416 Ochsenhausen
Deutschland